

Section divertissement - T-V - spectacles - cinéma

**Tchin Tchin**  
le 25, 20 h 30

**Une pièce insolite et  
suprenante de  
François Billetdoux**

Aux **Beaux Dimanches** du 25 septembre, de 20 h 30 à 21 h 15, la télévision française de Radio-Canada présentera **Tchin Tchin**, pièce de François Billetdoux. La réalisation est de Louis-Georges Carrier.

Abandonné par Marguerite, Charles va trouver Paméla dont le mari, médecin, est devenu l'amant de Marguerite. L'intrigue se complique de la présence de Bobby, fils de Paméla. Telles sont en gros les données de **Tchin Tchin**, qui nous fait voir, étape par étape, la progression de la déception amoureuse chez un homme et chez une femme qui finiront par accepter leur commune infortune, grâce à d'assez fortes doses de philosophie et de gin.

Si les données de **Tchin Tchin** sont dramatiques à souhait, le ton du dialogue et l'imprévu des situations font de cette pièce une sorte de comédie dont les scènes surprenantes, insolites, et si peu conformes à la psychologie courante, procureront aux téléspectateurs un divertissement de première qualité. On sait que l'auteur, François Billetdoux, a obtenu de très grands succès, ces toutes dernières années, sur les scènes parisiennes.

Le caractère de chaque personnage est étudié avec soin et avec un souci étonnant de vé-

rité. Paméla est une Anglaise très collet monté, jusqu'au moment où nous la verrons se déchainer à sa manière, après avoir été entraînée par Charles qui voudrait, en faisant sa conquête, se venger de la trahison de Marguerite. Mais peut-être y a-t-il plus de velléités chez lui, que de passion pour l'Anglaise. En tout cas, Paméla ne se rend pas facilement. Elle veut bien plaisanter, boire tant qu'il y a du rhum ou du gin dans les bouteilles; pour le reste, il faut savoir attendre, et Charles attendra, car la patience semble bien en effet être la seule vertu de ce drôle. En

J.-L. Millette et M. Mercure



et aussi trépidant que l'intérieur d'un pub à la sortie des bureaux. A force de lucidité, Paméla et Charles, qui souffrent sans doute d'avoir été laissés pour compte, finissent assez tôt non pas par se consoler, mais par traiter toutes choses avec le détachement propre à des adeptes du soufisme. Ils apprennent ensemble l'art de glisser sur les événements, sans appuyer jamais, ce qui les rend l'un et l'autre assez sympathiques. Bobby, pour sa part, semble parfaitement à son aise dans une inexistence dramatique dont il sort par la porte d'un placard. **Tchin Tchin** a effectivement un côté vaudeville qui n'est pas un défaut, loin de là.

Par son atmosphère détendue, sa légèreté de ton, la rapidité de son rythme et les répliques inattendues d'un dialogue plein d'esprit, cette émission dramatique saura plaire à tous les té-



fait, il n'a pas de préjugés moraux, il n'a pas de complexe non plus; il est vrai que s'il en avait l'alcool l'aiderait singulièrement à s'en libérer.

Après un début classique, où les deux principaux personnages, faisant connaissance, se définissent peu à peu, l'intrigue se noue et les scènes se succèdent à un rythme aussi rapide que les répliques du dialogue.

l'éspectateurs en quête de divertissement.

On ne pouvait confier à des débutants l'interprétation d'une pièce où il faut sans cesse jouer sur la nuance. Aussi verrons-nous Monique Mercure dans le rôle de Paméla Price Pothier, Jean-Louis Millette dans celui de Charles Martin, et Daniel Gadouas, qui sera Bobby. Ces trois comédiens, qui sont parmi les meilleurs de la scène, du cinéma et de la télévision au Canada, interprètent avec

virtuosité un texte passionnant mais hérissé de difficultés techniques, dont ils triomphent avec une élégance digne de leur talent.

Les décors sont de Hugo Wuethrich; les costumes, de Gilles-André Vaillancourt.

Assistante: Hélène Bouchard. Retenez bien le titre, la date et l'heure: **Tchin Tchin**, de François Billetdoux, le dimanche 25 septembre, 20 h 45, à la télévision de Radio-Canada.

Jean Tétreau

D. Gadouas et M. Mercure



Johnny Lessard

comédien, bassiste, guitariste, violoniste



Imitation surprise...

"Johnny Lessard Show" et Les Gairancheros  
Les 23-24-25 septembre - Entrée libre

HOTEL CASTEL ST-LAURENT

TARIFS REDUITS SUR TOUTES LES CHAMBRES

73 Père Nouvel, Pointe-au-Père  
Tél. 724-9373 ou 723-9970

**Les Beaux Dimanches**

**L'Ontario en fête**  
le 25, 19 h 30

**Les moments les plus  
exaltants du Rallye  
franco-ontarien**

En première partie de l'émission **les Beaux dimanches** le 25 septembre à 19 h 30 les téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada pourront voir un spectacle de variétés intitulé **L'Ontario en fête**.

Le réalisateur Lucien Létourneau a croqué sur le vif du 24 au 28 août derniers les moments les plus exaltants du Rallye franco-ontarien, une manifestation culturelle annuelle qui a lieu au Centre civique de Cornwall.

L'animateur du rallye, Daniel Poulin, présente aux téléspectateurs les artistes franco-ontariens qui ont participé au spectacle: Monique Brunet et Francine McGee d'Ottawa; François

Lemieux de Blind River; le groupe folklorique Lougarou de Cornwall et le groupe Cano de Sudbury.

Tous les artistes interprètent leurs propres compositions. Le programme comprend *la Madelon* et *Tu es mon chant d'amour* par Monique Brunet; *le Temps du rétro* et *Parle-moi de nous* par Francine McGee; *le Train* par François Lemieux; *Dis-moi, Charles* et *la Partance* par le groupe Lougarou et *le Vieux Médéric* par le groupe Cano.

Lors du rallye la critique a particulièrement apprécié la présentation et la qualité d'interprétation du groupe Cano comparable dans l'ensemble au groupe Harmonium. On a également souligné l'excellence du jeu des accompagnateurs de Monique Brunet et Francine McGee: Aurèle Lecompte et son trio.

Monique Brunet



St-Pie X, 71 Place de Bretagne



St-Pie X, 24 de l'Auvergne



St-Pie X, 15 ouest, 30 Rue



Ste-Agnès, 108 rue D'Auteuil



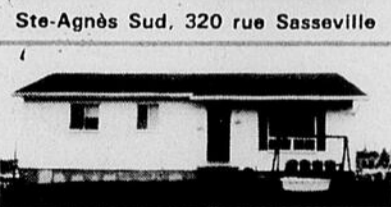
Ste-Agnès Sud, 320 rue Sasseville



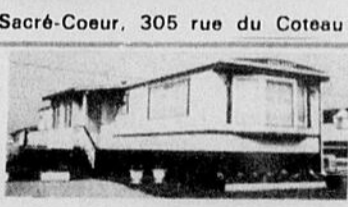
Sacré-Coeur, 305 rue du Coteau



393 rue Ross (semi-détachée)



352 rue Ross



Luceville, 7 Place Bellevue (Homco 14' x 68')



Pte-au-Père, 456 Chemin du Roy



Pte-au-Père, 347 du Plateau



Mont-Comi, Des Pervenches  
Maison mobile Bellevue 14' x 39'  
1976 Terrain 80' x 100'

**MAISON A LOUER**  
724-2450  
Terrain 50,000 p.c., Ste-Odile  
3ième ouest  
Plusieurs chalets...



226 ouest, Evêché

**A VOTRE SERVICE**

Dominique Michaud ..... 723-4138  
J.-Noël Ouellet ..... 723-2533  
Marcel Beaulieu ..... 736-4880  
Léonard Gagnon ..... 723-2413

**LEONARD  
GAGNON**

COURTIER

113 EST ST-GERMAIN  
RIMOUSKI

TEL. BUREAU : 724-7550

**Les Beaux Dimanches**

**D'après Franz Schubert — la Jeune Fille et la Mort**  
le 25, 21 h 15

**Une émission de prestige de Radio-Canada**

D'après Franz Schubert — la Jeune Fille et la Mort a remporté le Prix Anik 1977 décerné à la meilleure production musicale à la télévision.

Cette émission spéciale, qui sera présentée le 25 septembre, est un hommage rendu au grand compositeur romantique Franz Schubert qui, tout au long de sa vie, a été hanté par la mort.

Très prolifique, Schubert composa entre 1816 et 1817 plus de 160 lieder inspirés pour la plupart par des génies comme Goethe, Schiller, Klopstock et qui constituent sans aucun doute l'un des plus importants legs de la musique romantique allemande.

En février 1817, Schubert écrivit, d'après un texte du poète Claudius, le célèbre lied *la Jeune Fille et la Mort*. Il avait composé, un an plus tôt, son immortel duo: *Lumière et Amour*. Le compositeur reprendra d'ailleurs, dans son *Quatuor à cordes no 14 en ré mineur*, le thème qu'il avait sommairement exploité huit ans auparavant dans le lied *la Jeune Fille et la Mort*.

L'émission *D'après Franz Schubert — la Jeune Fille et la Mort* est beaucoup plus qu'un simple récital exécuté par le Quatuor classique de Montréal. En effet, il s'agit d'une oeuvre en soi où la parole, le geste et la musique concourent à incarner totalement *la Jeune Fille et la Mort*.

Dans un dispositif scénique (qui a mérité un prix spécial à ses auteurs) lumineux et dépouillé, une danseuse, une chanteuse et un violoniste jouent tour à tour le rôle de la Jeune Fille et s'opposent à la Mort incarnée successivement par un danseur, un baryton et un violoncelliste.

Finalement les deux êtres, après s'être mutuellement appelés dans la Mort, se retrouvent réunis dans une lumière resplendissante au premier jour de leur amour en chantant le lied: *Lumière et Amour*.

**Franz Schubert:**

1. Thème initial du *Quatuor no*

- 14 en ré mineur
- 2. *Der Tod und das Mädchen*, lied pour baryton, contralto et piano
- 3. 2e mouvement du *Quatuor no 14: Der Tod und das Mädchen*
- 4. *Der Jüngling und der Tod*, pour baryton, contralto et piano
- 5. *Licht und Liebe*, lied-duo pour baryton, contralto et piano

Chorégraphie: Véronique Landori. Danseurs: Claudia Moore et Robert Desrosiers. Textes poétiques: Jean-Marie Boudou. Lecteurs: Danielle Naud et Jacques Lavallée. Avec le Quatuor classique de Montréal: Arthur Garami (1er violon); Claire Ségal (2e violon); Robert Verebes (alto); Yvan Williams (violoncelle). Solistes: Marie Laferrière, contralto; Roland Richard, baryton. Au piano: Denise Massé.



Denise Massé



# Au 8 Place aux jeunes à télé-ressources



Tous les lundis à 19h00, à la télévision de Radio-Québec, les jeunes peuvent à nouveau apprécier l'émission "Télé-Ressources" et son animateur Alain Gélinas.

Tous les lundis à 19h00, les jeunes peuvent à nouveau apprécier "Télé-Ressources" et son animateur Alain Gélinas. A l'instar de l'an dernier, cette série d'émissions répond aux questions posées au téléphone par les téléspectateurs, particulièrement ceux âgés de 8 à 14 ans. Tous les sujets étant acceptés, les jeunes décident donc eux-mêmes du contenu de l'émission.

"Télé-Ressources" aborde six à huit sujets par semaine. Parmi ceux-ci, citons à titre d'exemple, l'histoire de la construction du pont Jacques-Cartier, les Pygmées et le tir à l'arc. Les animateurs ne se contentent pas de donner de l'information sur les dits sujets, ils font éga-

lement passer celle-ci à l'intérieur d'amusants sketches.

En outre, à tous les deux lundis, cette série permet

aux jeunes de se transformer en reporters et d'aller chercher sur place l'information dont ils ont besoin.

Enfin, citons que l'an dernier, près de 200 téléspectateurs par semaine formulaient des demandes quant à la présentation de certains sujets ou pour avoir des explications supplémentaires suite à l'information donnée au cours de l'émission.

Réalisation: Pierre Belisle et Jean-Gaétan Séguin.

**Louez ou achetez**  
une dactylo ou additonneuse  
chez  
**GILBERT**  
Voyez à la même occasion le plus grand choix de clavigraphes portatifs de marques réputées.

**Imprimerie Gilbert Ltée**  
8 est Evêché - 723-2121

PRIMA FILM présente

Vive le travail... **18 ANS Adultes**

**les travaux pratiques de l'amour**

un couple parmi tant d'autres mais... si pervers...

Programme du 23 au 29 septembre

**CINEMA CARTIER RIMOUSKI 723-2791**

**HORAIRE**  
"Les travaux pratiques de l'amour"  
Samedi: (soirée): 7h. et 10h. (fin 11h.20)  
Dimanche: (matinée): 2h.45 (fin 4h.05) (soirée): 7h. et 10h.  
Sur semaine: (soirée): 9h. (fin 10h.20)  
"Un couple parmi tant d'autres"  
Samedi: (soirée): 8h.30  
Dimanche: (matinée): 1h.15 (soirée): 8h.30  
Sur semaine: (soirée): 7h.30

**1 soir seulement - Vendredi 23 septembre**  
**2 SPECTACLES**  
**VENEZ VOUS DIVERTIR AVEC "NELLY"**

**250 lbs de DYNAMITE**

COMÉDIENNE ChanTeuse

RIRE

CHANT


**NELLY**

**SAMEDI ET DIMANCHE, LES 24 et 25 SEPTEMBRE**  
**"JULIE ET LES FRERES DUGUAY"**

**Au Vieux Boghei**  
**POINTE-AU-PERE**


# VOTRE HOROSCOPE

## BELIER

 du 21 mars au 20 avril


Vos affaires de coeur seront favorisées. La personne qui vous aime sera versatile ou boudeuse, n'y faites pas attention, cet état de chose disparaîtra vite. Des changements heureux se produiront et votre coeur sera satisfait.

## TAUREAU

 du 21 avril au 20 mai


Si vous êtes à la recherche d'un amour sur lequel vous appuyer, vous le trouverez avec une facilité déconcertante. Si vous n'avez pas l'intention de donner votre coeur définitivement, faites connaître clairement vos intentions.

## GEMEAUX

 du 21 mai au 21 juin

Vous passerez des heures fort agréables si vous n'attachez pas trop d'importance aux petites contrariétés. Oubliez vos problèmes en présence de la personne aimée et sachez donner des preuves d'attachement. Circonstances heureuses.

## CANCER

 du 22 juin au 22 juillet

Cinéma samedi 24, 23 h 00

### «Le Fauve»

Burt Reynolds joue le rôle d'un policier, ou peut-être bien d'un agent du contre-espionnage américain, qui tente de briser un réseau de trafic d'armes, dans le film *Le Fauve* qui nous sera présenté à Cinéma, samedi 24 septembre à 23 heures.

On l'aura deviné, il s'agit d'une adaptation française d'un film américain, *Shamus*, sorti en janvier 1973 dans les salles de New York, et qu'on peut classer dans la catégorie des «Thrillers».

L'agent McCoy (Burt Reynolds) y est présenté comme un mini-James Bond qui n'a peur de rien, et qui traverse avec bonne humeur et «philosophie» une foule d'épreuves avant d'arriver à mettre le grappin sur un certain colonel Hardcore (John Ryan) qui trafique des chars d'assaut comme s'il s'agissait de vulgaires voitures usagées.

Cette enquête n'est cependant pas sans difficultés, et McCoy récoltera un certain nombre de «bosses» avant de découvrir le pot aux roses. Comme dans tous les films de ce genre, McCoy fait également certaines rencontres avec des femmes. La critique du film parue dans le New York Times de l'époque nous parle de ces épisodes avec sympathie, nous montrant McCoy comme le bon gars qui n'a pas du tout le comportement «mâle-chauviniste» des James Bond et compagnie. Un film bien fait, dont on a dit qu'il se permettait même de jeter un regard humoristique sur certains traits de nos sociétés urbanisées et industrialisées.


Le Fauve



O B  
A + AB  
ON A BESOIN DE  
TOUS LES GROUPES  
DONNEZ DU SANG REGULIEREMENT.

Vous ressentirez le besoin d'un échange d'affection stable et de témoignages d'amour qu'on vous porte pour vous épanouir et vivre heureux. Une personne vous observe et vous serez définitivement l'élu de son coeur.

## LION

 du 23 juillet au 23 août


Vous direz ce que vous pensez, parfois trop brutalement, et votre sincérité provoquera des remous. Il faut pourtant que certaines choses soient dites, alors n'ayez pas trop de remords ensuite.

## VIERGE

 du 24 août au 22 sept.


Vous serez calme et relativement heureux. Si vous êtes marié, vous saurez faire les concessions indispensables à la paix de votre foyer. Si vous êtes célibataire, le temps est favorable pour vivre un amour sans nuances.

## BALANCE

 du 23 sept. au 23 oct.


Aujourd'hui, vous vous référerez à une voix qui parle au plus profond de vous-même et qui vous dit que le bonheur et la sécurité résident dans la communication et l'échange. Vous serez porté à communiquer et à vous mêler aux autres.

## SCORPION

 du 24 oct. au 22 nov.

Vous aurez tendance aux petits flirts qui se nouent et se dénouent sans causer de problèmes. Si vous souffrez de solitude, un coeur qui bat pour vous passera aux doux aveux si vous quittez votre attitude quelque peu hautaine.


## SAGITTAIRE

 du 23 nov. au 21 déc.

Ne vous laissez pas guider


par vos antipathies ou sympathies instinctives, ni par vos idées préconçues. Soyez plus objectif, plus indulgent et aussi plus dans le vent, et l'harmonie régnera dans vos affaires de coeur.

## CAPRICORNE

 du 22 déc. au 20 janv.

Grâce à une attitude plus compréhensive, vous gagnerez le coeur de l'être aimé. Contrairement à votre habitude vous éviterez de sauter aux conclusions et votre coeur connaîtra un épanouissement, un bonheur calme.

## VERSEAU

 du 21 janv. au 19 fév.

Vous rencontrerez plusieurs personnes et l'une d'elles vous inspirera une vive sympathie. Un chagrin passager vous guette mais une nouvelle amitié soulèvera votre enthousiasme. Votre vie sentimentale n'est pas dénuée.

## POISSONS


 du 20 fév. au 20 mars

Vous rechercherez la stabilité et vous ferez preuve de bon-

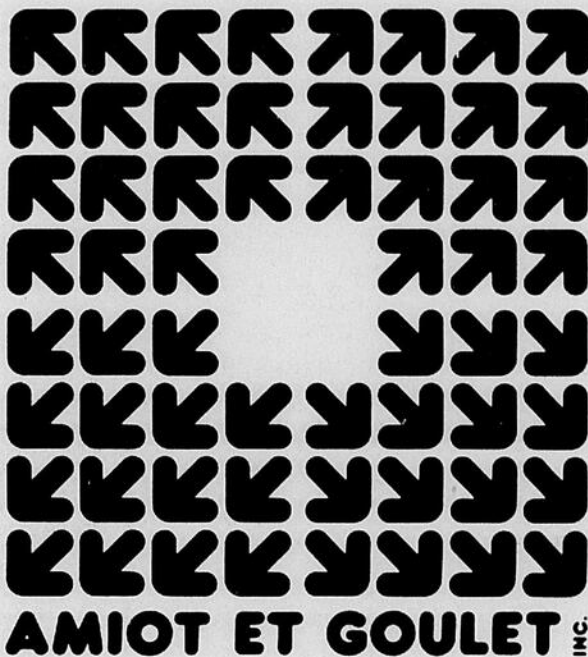
ne volonté dans vos rapports avec l'être cher. Vous vous montrerez très conciliant et une belle entente amoureuse régnera. Une amitié se montrera pointilleuse. S.O.P.

VOTRE GAZON ET VOS ARBRES MERITENT L'ENGRAIS "CONDITIONNEUR D'HIVER". C'EST LE TEMPS DE LEUR EN DONNER.

RENDEZ-VOUS A LA

 **André Masson**

462 Ave de la Cathédrale - Rimouski



La flèche, symbole de la communication et de la transmission propres au dynamisme de l'audio-visuel, forme la toute nouvelle identification visuelle de Amiot et Goulet Inc.

La propagation des sons et images pour toute une population est représentée dans les couleurs formant l'image en télévision, le bleu, le rouge et le vert.

Ce changement reflète le souci de Amiot et Goulet Inc. d'être à la fine pointe du modernisme en communications en offrant à la population cette nouvelle image visuelle par laquelle vous nous reconnaîtrez dorénavant.

Dépositaire de la prestigieuse marque



# Télé Rimouskois

**SEMAINE DU  
21 AU 27  
SEPTEMBRE 1977**

**CANAL 2**  
Pour l'horaire des émissions du Canal 2, voir la programmation de la journée sur le canal 5 à 17h.

**Mercredi  
21 SEPTEMBRE**

- (3-13) Rimouski**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Topino
  - 10.00—La boîte à lettres
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les grands-mères
  - 12.00—Mini Fée
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.30—Téléjournal
  - 13.35—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.30—Le temps de vivre
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Le grenier
  - 17.00—Variété
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Information régionale, locale et sportive
  - 19.00—La p'tite semaine
  - 19.30—Baseball: St-Louis à Mtl
  - 22.00—Jazz de Montreux
  - 22.30—Téléjournal
  - 23.05—Reflets d'un pays
  - 00.00—Cinéma: A venir

- (6) Chicoutimi**
- 9.30—Fanfan Dédé
  - 10.00—A la bonne heure
  - 11.15—A votre service
  - 11.45—A tous les échos
  - 12.15—Nouvelle du midi
  - 12.30—Dîner chaud
  - 13.30—Cinéma: A venir
  - 15.00—Une heure avec vous
  - 16.00—M. Tranquille
  - 16.30—Les nouveaux talents
  - 12.30—Parle Parle, Jase Jase
  - 18.30—Studio six
  - 19.00—La petite maison dans la prairie
  - 20.00—Faut l'faire
  - 20.30—Qui dit vrai
  - 21.00—Hawaii 5-0
  - 22.00—Auto patrouille
  - 20.30—Les nouvelles TVA
  - 23.00—Dernière édition
  - 23.10—En fin de soirée: A venir

- (7) Riv.-du-Loup**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Topino
  - 10.00—La boîte à lettres
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les grands-mères
  - 12.00—Mini-fée
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.31—Téléjournal
  - 13.36—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.31—Le temps de vivre
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Le grenier
  - 17.00—Mr. Magoo
  - 17.30—Fistrol (Moncton)
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Présent régional
  - 19.00—La p'tite semaine
  - 19.31—Baseball: St-Louis à Mtl
  - HORAIRE EN CAS DE PLUIE
  - 19.31—Ciné-soleil: La vache et le prisonnier; la horde sauvage
  - 22.00—Jazz de Montreux
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelles du sport et météo
  - 23.05—Reflets d'un pays
  - 00.02—Cinéma: A venir

- (8) Radio-Québec**
- 9.00—Reprise du mardi
  - 14.00—Reprise du mardi soir
  - 19.30—Bonjour tambour-major
  - 20.30—Les Sesterain
  - 20.30—Ciné-fête: l'homme d'is-tambul

- (9) Matane**
- 9.15—Les 100 tours de centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Topino
  - 10.00—La boîte à lettres
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les grands-mères
  - 12.00—Mini fée
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.30—Téléjournal
  - 13.35—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.30—Le temps de vivre
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Le grenier
  - 17.00—Variété
  - 18.00—Ce soir national
  - 18.30—Ce soir régional
  - 19.00—La p'tite semaine
  - 19.30—Baseball: St-Louis à Mtl
  - 22.00—Jazz de Montreux
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelle du sport et météo
  - 23.05—Reflets d'un pays
  - 00.02—Cinéma
  - 1.29—Téléjournal et météo

- (7) Riv.-du-Loup**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les Oraliens
  - 9.45—Oum le dauphin blanc
  - 10.00—You hou
  - 10.15—Minute moutoute
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les animaux chez eux
  - 12.00—Fifi brin d'acier
  - 12.30—Les Coqueluches
  - 13.31—Téléjournal
  - 13.36—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.31—Cinéma: A communiquer
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Grujot et Délicat
  - 17.00—Mr. Magoo
  - 17.30—Roy Rogers
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Présent régional
  - 19.00—Vedettes en direct
  - 19.30—Du tac au tac
  - 20.00—Travail à la chaîne
  - 20.30—Grands films: Je ne sais rien mais je dirai tout
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelles du sport et météo
  - 23.05—Cinéma: Le voleur
  - 00.30—Cinéma:

- (12) Moncton**
- 7.00—Univ. of the Air
  - 7.30—Romper Room
  - 8.00—Canada AM
  - 10.00—Art of Cooking
  - 10.30—Joyce Davidson
  - 11.00—It's your Move
  - 11.30—Definition
  - 12.00—Flintstones
  - 12.30—Brady Bunch
  - 13.00—Midday matinee
  - 14.30—Women's Show
  - 15.00—Alan Hamel Show
  - 16.00—Another World
  - 17.00—Bewitched
  - 17.30—I.D.
  - 18.00—ATV News
  - 18.30—New Price is Right
  - 19.30—Blansky's Beauties
  - 20.00—A1 (Atlantic Loto)
  - 20.30—Stars on Ice
  - 21.00—Eight is Enough
  - 22.00—Rosetti and Ryan
  - 11.00—Vic Flanklin
  - 11.30—Show Biz
  - 00.00—CTV News
  - 00.20—ATV News
  - 00.40—Recap

**Jeudi  
22 SEPTEMBRE**

- (3-13) Rimouski**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Topino
  - 10.00—La boîte à lettres
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les grands-mères
  - 12.00—Mini-fée
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.31—Téléjournal
  - 13.36—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.31—Le temps de vivre
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Le grenier
  - 17.00—Mr. Magoo
  - 17.30—Fistrol (Moncton)
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Présent régional
  - 19.00—La p'tite semaine
  - 19.31—Baseball: St-Louis à Mtl
  - HORAIRE EN CAS DE PLUIE
  - 19.31—Ciné-soleil: La vache et le prisonnier; la horde sauvage
  - 22.00—Jazz de Montreux
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelles du sport et météo
  - 23.05—Reflets d'un pays
  - 00.02—Cinéma: A venir

**(6) Chicoutimi**

- 9.30—Fanfan Dédé
- 10.00—A la bonne heure
- 11.15—A votre service
- 11.45—A tous les échos
- 12.15—Nouvelles du midi
- 12.30—Dîner chaud
- 13.30—Cinéma: A venir
- 15.00—Une heure avec vous
- 16.00—M. Tranquille
- 16.30—Les nouveaux talents
- 17.30—Parle parle Jase jase
- 16.30—Studio six
- 19.00—Symphonien
- 19.30—Les ennuis de Marie
- 20.00—L'union fait la farce
- 20.30—Jeudi 20h30: A venir
- 22.30—Les nouvelles TVA
- 23.00—Dernière édition
- 23.10—En fin de soirée: A venir

- (7) Riv.-du-Loup**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les Oraliens
  - 9.45—Oum le dauphin blanc
  - 10.00—You hou
  - 10.15—Minute moutoute
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les animaux chez eux
  - 12.00—Fifi brin d'acier
  - 12.30—Les Coqueluches
  - 13.31—Téléjournal
  - 13.36—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.31—Cinéma: A communiquer
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Grujot et Délicat
  - 17.00—Mr. Magoo
  - 17.30—Roy Rogers
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Présent régional
  - 19.00—Vedettes en direct
  - 19.30—Du tac au tac
  - 20.00—Travail à la chaîne
  - 20.30—Grands films: Je ne sais rien mais je dirai tout
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelles du sport et météo
  - 23.05—Cinéma: Le voleur
  - 00.30—Cinéma:

- (8) Radio-Québec**
- 9.00—Reprise du mercredi
  - 14.00—Reprise du mercredi soir
  - 19.30—La maisonnée
  - 20.00—Ciné-vacances: Katya et le crocodile
  - 21.30—Ambroise raconte

- (9) Matane**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Oum le dauphin blanc
  - 10.00—You hou
  - 10.15—Minute moutoute
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Les animaux chez eux
  - 12.00—Fifi brin d'acier
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.30—Téléjournal
  - 13.35—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.30—Cinéma
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Grujot et Délicat
  - 17.00—Variété
  - 18.00—Ce soir national
  - 18.30—Ce soir régional
  - 19.00—Un pays, un goût, une manière
  - 19.30—Du tac au tac
  - 20.00—Le travail à la chaîne
  - 20.30—Grnds films: Je ne sais rien mais je dirai tout
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelle du sport et météo
  - 23.05—Cinéma: Le voleur
  - 00.30—Cinéma
  - 1.59—Téléjournal et météo

- (12) Moncton**
- 7.00—Univ. of the Air
  - 7.30—Romper Room
  - 8.00—Canada AM
  - 10.00—Art of Cooking
  - 10.30—Joyce Davidson
  - 11.00—It's your move
  - 11.30—Definition
  - 12.00—Flintstones
  - 12.30—Brady Bunch
  - 13.00—Midday matinee
  - 14.30—Women's show
  - 15.00—Alan Hamel Show
  - 16.00—Another World
  - 17.00—Bewitched
  - 17.30—I.D.
  - 18.00—ATV News
  - 18.30—New Price is Right
  - 19.30—Little house on the prairie
  - 20.30—Redd F...

- 21.30—Fish
- 22.00—Carter Country
- 10.30—Paperback Vigilante
- 11.00—Celebrity Revue
- 00.00—CTV News
- 00.20—ATV News
- 00.40—Recap
- 1.00—Late show

**Vendredi  
23 SEPTEMBRE**

- (3-13) Rimouski**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Mon ami Guignol
  - 10.00—Tam Tam
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Robinson Suisse
  - 12.00—Sésame
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.30—Téléjournal
  - 13.35—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.30—Les ateliers
  - 15.30—Les chiboukis
  - 16.30—Maigrichon et gras double
  - 17.00—Variété
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Information régionale, locale et sportive
  - 19.00—Marcus Welby
  - 20.00—Aller retour
  - 20.30—Forum
  - 21.30—Scénario
  - 22.00—Science Réalité
  - 22.30—Téléjournal
  - 23.00—Cinéma: Le vieux fusil
  - 00.30—Ciné-nuit: A communiquer

- (6) Chicoutimi**
- 9.30—Fanfan Dédé
  - 10.00—A la bonne heure
  - 11.15—A votre service
  - 11.45—A tous les échos
  - 12.15—Les nouvelles du midi
  - 12.30—Dîner chaud
  - 13.30—Cinéma: A communiquer
  - 15.00—Une heure avec vous
  - 16.00—M. tranquille
  - 16.30—Les nouveaux talents
  - 17.30—Parle parle Jase jase
  - 18.30—Studio six
  - 19.00—Médecin d'aujourd'hui
  - 20.00—Montréal en parle
  - 20.30—Première chance
  - 21.00—Les champions
  - 22.00—La corne d'abondance
  - 22.15—Région 02
  - 22.30—Les nouvelles TVA
  - 23.00—Dernière édition
  - 23.10—En fin de soirée: A venir

- (7) Riv.-du-Loup**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Mon ami Guignol
  - 10.00—Tam Tam
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Robinson Suisse
  - 12.00—Sésame
  - 12.30—Les Coqueluches
  - 13.31—Téléjournal
  - 13.36—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.31—Les Ateliers
  - 15.30—Les chiboukis
  - 15.45—Minute moutoute
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Maigrichon et gras-double
  - 17.00—Mr. Magoo
  - 17.30—Profil
  - 18.00—Ce soir
  - 18.30—Présent régional
  - 19.00—Marcus Welby (reprise)

- 20.01—Aller-retour
- 20.31—Forum
- 21.30—Scénario
- 22.16—Le supplément
- 22.30—Téléjournal
- 22.55—Nouvelles du sport
- 23.05—Cinéma: Le vieux fusil
- 00.30—Ciné-nuit

- (8) Radio-Québec**
- 9.00—Reprise du jeudi
  - 14.00—Reprise du jeudi soir
  - 19.30—Minouche
  - 20.00—Tam di Delam
  - 21.00—Retraite ouverte ou fermée
  - 21.30—D'un Québécois à l'autre
  - 22.00—Féminitude

- (9) Matane**
- 9.15—100 tours de Centour
  - 9.30—Les oraliens
  - 9.45—Mon ami Guignol
  - 10.00—Tam Tam
  - 10.15—Virginie
  - 10.30—Magazine express
  - 11.00—Les trouvaillies de Clémence
  - 11.30—Robinson Suisse
  - 12.00—Sésame
  - 12.30—Les coqueluches
  - 13.30—Téléjournal
  - 13.35—Femmes d'aujourd'hui
  - 14.30—Les ateliers
  - 16.30—Les chiboukis
  - 15.45—Minute moutoute
  - 16.00—Bobino
  - 16.30—Maigrichon et Gras Double
  - 17.00—Variété
  - 18.00—Ce soir national
  - 18.30—Ce soir régional
  - 19.00—Marcus Welby
  - 20.00—Aller retour
  - 21.30—Scénario
  - 22.00—Science réalité
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.55—Nouvelle du sport
  - 23.05—Cinéma: Le vieux fusil
  - 00.30—Ciné-nuit: 1.59—Téléjournal

- (12) Moncton**
- 7.00—Univ. of the Air
  - 7.30—Romper Room
  - 8.00—Canada AM
  - 10.00—Art of Cooking
  - 11.00—It's your move
  - 11.30—Definition
  - 12.00—Flintstones
  - 12.30—Brady Bunch
  - 13.00—Midday matinee
  - 14.30—Women's show
  - 15.00—Alan Hamel show
  - 16.00—Another World
  - 17.00—Bewitched
  - 17.30—I.D.
  - 18.00—ATV News
  - 18.30—New price is right
  - 19.30—Love me love me not
  - 20.00—Operation petticoat
  - 20.30—Julie
  - 21.00—Donnie and Marie
  - 10.00—Fockford Files
  - 23.00—Quincy
  - 00.00—CTV News
  - 0.20—ATV News
  - 00.40—Recap
  - 1.00—Late movie

- 17.00—Bagatelle
- 18.00—Pourquoi
- 18.30—Téléjournal
- 18.35—Partout
- 19.00—La femme bionique
- 20.00—Columbo
- 21.30—Document
- 22.30—Téléjournal
- 23.00—Politique fédérale
- 23.09—Cinéma: Le fauve
- 00.30—Ciné-nuit: A communiquer

- (6) Chicoutimi**
- 10.00—Dessins animés
  - 10.30—Super car
  - 11.00—Fusée XLS
  - 11.30—Joe 90
  - 12.00—Tarzan
  - 13.00—Samedi midi
  - 15.00—Samedi sports
  - 15.30—Télé revue
  - 16.00—La famille Stone
  - 16.30—Les cadets de la forêt
  - 17.00—Alerte dans l'espace
  - 18.00—Soirée canadienne
  - 19.00—Et ça tourne
  - 20.00—Les grands spectacles:
  - 21.45—Arts et spectacles
  - 22.30—Les nouvelles TVA
  - 23.00—Dernière édition
  - 23.10—Fin de soirée: A venir

- (7) Riv.-du-Loup**
- 9.00—Heidi
  - 9.30—Wickie
  - 10.00—Daniel Boone
  - 11.00—Es-tu d'accord
  - 11.30—Délic
  - 12.00—Les héros du samedi
  - 13.00—Sporthèque
  - 14.00—Mystères et secrets des profondeurs sous-marines
  - 14.15—Baeball N.B.C.
  - 17.00—Bagatelle
  - 18.00—Soirée canadienne
  - 19.00—La femme bionique
  - 20.00—Columbo
  - 21.30—Document
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.46—Nouvelle du sport
  - 23.00—Politique fédérale
  - 23.09—Cinéma: Le fauve
  - 00.30—Ciné-nuit

- (8) Radio-Québec**
- 19.30—Si l'monde savait
  - 20.00—Faire et défaire
  - 20.30—Le sens de la vie
  - 21.30—Parlez-moi de musique

- (9) Matane**
- 9.00—Heidi
  - 9.30—Wickie
  - 10.00—Les mystères de la Tamise
  - 10.30—Monsieur Rosée
  - 11.00—Es-tu d'accord
  - 11.30—Délic
  - 12.00—Les héros du samedi
  - 13.00—Sporthèque
  - 14.00—Mystères et secrets des profondeurs sous-marines
  - 14.15—Baseball du samedi
  - 17.00—Bagatelle
  - 18.00—Pourquoi
  - 18.30—Téléjournal
  - 18.35—Partout
  - 19.00—La femme bionique
  - 20.00—Columbo
  - 21.30—Documents
  - 22.30—Téléjournal
  - 22.46—Nouvelle du sport
  - 23.00—Politique fédérale
  - 23.09—Cinéma: Le fauve
  - 00.30—Ciné-nuit

**Samedi  
24 SEPTEMBRE**

- (3-13) Rimouski**
- 9.00—Heidi
  - 9.30—Wickie
  - 10.00—Les mystères de la Tamise
  - 10.30—M. Rosée
  - 11.00—Es-tu d'accord
  - 11.30—Délic
  - 12.00—Les héros du samedi
  - 13.00—Sporthèque
  - 14.00—Mystères et secrets des profondeurs sous-marines
  - 14.15—Baseball du samedi

**Rimouski Rembourrage Enr.**

263 Laval, Rimouski  
Tél. 723-4217

Réginald Proulx Prop.

**MAGASIN CO-OP**

**STE-ODILE**

Epicerie - Boucherie - Licenciée  
470 Tessier - Rimouski  
723-6513  
Là où le consommateur est propriétaire

**LA BOUTIQUE DU TISSU**

- Confection et installation de tentures.
- Tissu à la verge.
- Estimation gratuite.

108 ouest, St-Germain  
Rimouski - Tél. 723-1039

**SERVICE CLAUDE DUBE**

**ESSO SERVICE**

100 St-Louis  
Rimouski  
723-1060



**cooprix**

LA DES CONSOMMATEURS.

333 EST, BOUL. RENE-LEPAGE  
RIMOUSKI — TEL. 723-1977

(12) Moncton

- 8.00—Funtown
9.00—Spiderman
9.30—ATV Funtime
10.30—Let's go
11.00—George
11.30—Kidstuff
12.30—Harrigan
13.00—Tree house
13.30—Audubon Wildlife theatre
14.00—Greening Up
14.30—Flower spot
15.00—Any woman Can
15.30—Red Fisher
16.00—Wrestling
17.00—Search and Rescue
19.30—Bobby Vinton
20.00—Bionic Woman
21.00—Jack Jones Special
22.00—CFL Football
1.00—CTV News
1.20—ATV News
1.30—Late show

- 10.00—Le jour du Seigneur
11.00—Second regard
12.00—Magazine de la semaine verte
13.00—D'hier à demain
14.00—Football canadien
16.30—Francophonissime
17.00—Son et brioches
17.30—Ciné-magazines
18.00—Ecrivains
18.30—Téléjournal
18.35—Télescope
19.00—Avec le temps
22.30—Téléjournal
22.46—Sport dimanche
23.00—Politique provinciale
23.09—Ciné-club: Abattoir 5

(12) Moncton

- 8.00—Univ. of the Air
9.00—Waf Years
10.00—McGowan and Co.
10.30—City lights
11.00—Horst Koehler
11.30—Rex Humbard
12.30—Travel 77
13.00—Agape
13.30—Faith and Music
14.00—Garner Ted Armstrong
14.30—Great Moments in Music
15.00—The Editors
15.30—In view
16.00—Lawrence Welk
17.00—Question period
17.30—Untamed Frontier
18.00—Gong Show
18.30—Connection
19.00—Waltons
20.00—That's Entertainment II
23.00—CTV Report
00.00—CTV News
00.20—ATV News
00.30—Lively Specials

- 10.00—Du soleil à cinq cents
10.15—Saturnin le petit canard
10.30—Conseil Express
11.00—Trouvailles de Clémence
11.30—La demoiselle d'Avignon
12.00—Un enfant parmi tant d'autres
12.30—Les animaux chez eux
13.00—Sur des roulettes
13.31—Téléjournal
13.36—Reflets d'un pays
14.31—Cinéma:
16.00—Animagerie
16.30—Le monde d'Isabelle
17.00—L'Enéide
18.00—Ce soir
18.24—Nouvelles du sport
18.30—Etmag
19.00—Génies en herbe
19.30—Les Berger
20.00—Football canadien
22.30—Téléjournal
22.49—Nouvelles du sport
23.00—A communiquer
00.01—Vidocq

(8) Radio-Québec

- 19.30—Omer Pacha
20.00—Chasse-galerie
20.15—Touche à tout
20.30—Ce coin de pays
21.00—Dossier Afrique
21.30—Dans la tête des hommes
22.00—A la mesure de la terre

(9) Matane

- 9.10—The sun runners
9.30—Les oraliens
9.45—Mon ami Guignol
10.00—Une fenêtre sur le monde
10.15—Virginie
10.30—Magazine express
11.00—Les trouvailles de Clémence
11.30—Laurel et Hardy
12.00—Sésame
12.30—Les coqueluches
13.30—Téléjournal
13.35—Femmes d'aujourd'hui
14.30—Cinéma: A venir
16.00—Bobino
16.30—Le major Plum Pouding
17.00—La poupée sanglante
18.00—Ce soir national
18.30—Ce soir régional
19.00—Les Berger
19.30—Symphonien
20.00—A cause de mon oncle
20.30—Le pont
21.00—Télé sélection
22.30—Téléjournal
22.55—Nouvelle du sport et météo
23.05—Arsène Lupin
00.05—Cinéma
1.29—Téléjournal et météo

(12) Moncton

- 7.00—Univ. of the Air
7.30—Romper Room
8.00—Canada AM
10.00—Art of Cooking
10.30—Joyce Davidson
11.00—It's Your Move
11.30—Definition
12.00—Flintstones
12.30—Brady Bunch
13.00—Midday Matinee
14.30—Women's show
15.00—Alan Hamel
16.00—Another World
17.00—Bewitched
17.30—I.D.
18.00—ATV News
18.30—New Price is Right
19.30—San Pedro Bums
20.30—Headline Hunters
21.00—Barnaby Jones
22.00—Grand old Country
22.30—Soap
23.00—Counterpoint
23.30—Makem and Clancy
12.00—CTV News
00.20—ATV News
00.40—Recap

Mardi 27 SEPTEMBRE

(3-13) Rimouski

- 9.15—100 tours de Centour
9.30—Les oraliens
9.45—Oum le dauphin blanc
10.00—You hou
10.15—Au jardin de Pierrot
10.30—Magazine express
11.00—Les trouvailles de Clémence
11.30—Dr. Simon Locke
12.00—Le monde en liberté
12.30—Les Coqueluches
13.30—Téléjournal
13.35—Femmes d'aujourd'hui
14.30—Cinéma: A communiquer
16.00—Bobino
16.30—Picotine
17.00—Variété
18.00—Ce soir
18.30—Information régionale, locale et sportive
19.00—Walt Disney
20.00—Grand Papa
20.30—Vedettes en direct
21.00—Les as
21.30—Télé mag
22.30—Téléjournal
23.00—Rencontres
23.35—Propos et confidences
00.05—Cinéma: A communiquer
1.29—Téléjournal et météo

(6) Chicoutimi

- 9.30—Fanfan Dédé
10.00—A la bonne heure
11.15—A votre service
11.45—A tous les échos
12.15—Nouvelles du midi
12.30—Diner chaud
13.30—Cinéma: A communiquer
15.00—Une heure avec vous
16.00—M. tranquille
16.30—Les nouveaux talents
17.30—Parle pare jase jase
18.30—Studio six
19.00—Oscar et Félix
19.30—Le jeu en vaut la chandelle
20.00—Ca tire
20.30—Tête d'affiche
21.30—S.W.A.T.
22.30—Les nouvelles TVA
23.00—Dernière édition
23.10—Amicalement vôtre
00.10—Cannon

(7) Riv.-du-Loup

- 10.00—Au jardin de Pierrot
10.15—Toppino
10.30—Conseil Express
11.00—Trouvailles de Clémence
11.30—La grande aventure
12.00—Francis au paradis perdu
12.30—Festival Charlie Chaplin
13.00—Sur des roulettes
13.31—Téléjournal
13.36—Reflets d'un pays
14.31—Cinéma:
16.00—Animagerie
16.30—Picotine
17.00—L'Odyssée sous-marine
18.00—Ce soir
18.24—Nouvelles du sport
18.30—Orson Welles présente
19.00—Walt Disney
20.00—Super Quiz
21.00—Les grands moments de l'information
22.30—Téléjournal
22.55—Nouvelles du sport
23.05—Lawrence Welk Show
00.00—Cinéma:

(8) Radio-Québec

- 19.30—Paul et Virginie
20.00—Allez hop
20.30—Honnit soit qui mal y mange
21.00—Déjà demain
21.30—Dix enfants au soleil
22.00—Prête-moi ta plume

(9) Matane

- 9.15—Les 100 tours de Centour
9.30—Les Oraliens
9.45—Le Dauphin blanc
10.00—You hou
10.15—Au jardin de Pierrot
10.30—Magazine Express
11.00—Les trouvailles de Clémence
11.30—Dr. Simon Locke
12.00—Le monde en liberté
12.30—Les coqueluches
13.00—Téléjournal
13.35—Femmes d'aujourd'hui
14.30—Cinéma: A venir
16.00—Bobino
16.30—Picotine
17.00—La poupée sanglante
18.00—Ce soir national

- 18.30—Ce soir régional
19.00—Le monde merveilleux de Disney
20.00—Grand papa
20.30—Vedettes en Direct
21.00—Les as
21.30—Télé mag
22.30—Téléjournal
22.55—Nouvelles du sport et météo
23.05—Rencontres
23.35—Propos et confidences
00.05—Cinéma: A communiquer
1.29—Téléjournal et météo

(12) Moncton

- 7.00—Univ. of the Air
7.30—Romper Room
8.00—Canada AM
10.00—Art of Cooking

- 10.30—Joyce Davidson
11.00—It's your Move
11.30—Definition
12.00—Flintstones
12.30—Brady Bunch
13.00—Midday matinee
14.30—Women's Show
15.00—Alan Hamel Show
16.00—Another World
17.00—Bewitched
17.30—I.D.
18.00—ATV News
18.30—New Price is Right
19.30—Man from Atlantis
20.30—Laverne and Shirley
21.00—Sanford and Son
21.30—Bob Newhart
10.00—Switch
23.00—Celebrity Revue
00.00—CTV News
00.20—ATV News
00.40—Recap

L'ÉTOILE FILANTE

Canal 4

Programmation quotidienne du lundi au vendredi

9h à 12h.

Casse Matin

Jean Chênevert
Programme musical, météo, revue de presse, information communautaire.

Lundi: aide aux consommateurs

Mardi: Photographie

Mercredi: Environnement

Jeudi: Plein air

Vendredi: Participation de l'auditeur

12.00 à 16.00 h.

L'aide du temps

Maryse Tremblay
Critiques littéraires, voyage, étude d'oeuvres musicales, dossier d'intérêt général.

Lundi: fête historique, dossier pollution

Mardi: Découverte d'oeuvres musicales

Mercredi: Voyages

Jeudi: Découverte d'oeuvres musicales

Vendredi: Critique littéraire

16.00 à 18.00h.

L'Art vu

Pier Langlois et André Pérusse

Renseignent les gens sur les activités socio-culturelles à Rimouski et nous initie aux nouveautés musicales de tous genres.

18.00 à 20.00h.

La Revue et le Bloc d'information de 18.45 à 19.30h. Vic Talbot, Pierre Lévesque et Marcel Lacoursière

Tour du monde, éditorial, revue de presse et rencontre avec les gens du milieu.

20.00 à 23.00h.

Les gens de par ici

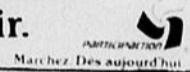
Donne l'occasion aux gens de venir participer à deux heures d'antenne du lundi au vendredi. Informez-vous à l'Étoile Filante (Vic Talbot).

23.00 à 03.00h.

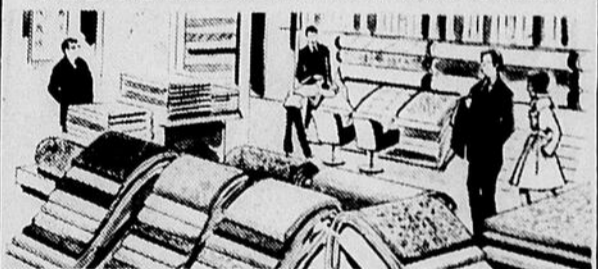
Ghislain Lévesque avec la participation de Marcel Lacoursière.

Par le vent qui souffle la voile ont vit la nuit à l'Étoile

Commencez par marcher. Vous finirez par courir.



SPECIALISTE EN RECOUVREMENT DE PLANCHER



Marques réputées: Armstrong, Bigelow, Burlington et Harding

Estimation gratuite
Le confort au foyer commence par un bon tapis.

TAPIS-TUILES-PRÉLARTS-TAPISSERIE-CÉRAMIQUE

ROMUALD TURGEON

245 Michoud - Rimouski - Tél. 723-8174

Fiez-vous à des experts!

NOTRE DEVISE: SERVICE APRES VENTE. TELECOULEURS ET SYSTEMES DE SON DE MARQUES REPUTÉES TELLES QUE: RCA, HITACHI ET DUAL NORESKO, APPAREILS MENAGERS SUNBEAM ET GENERAL ELECTRIQUE.

Financement sur place
Jusqu'à 60 jours
sans intérêt.

CHARGEX



SPECIALITE SON ET IMAGE

Amiot et Goulet INC.

80 OUEST, ST-GERMAIN, 724-4181

HITACHI

Téléviseur



Portatif
Entièrement transistorisé à CI

\$199.00

Consultez-nous sur notre plan de location de téléviseur couleur ou noir et blanc

# Les Films à Radio-Canada

Mercredi, 21 septembre

24.05h. Cinéma

**La plus belle soirée de ma vie.** Comédie réalisée par Ettore Scola, avec Alberto Sordi, Pierre Brasseur, Michel Simon, Charles Vanel et Claude Dauphin. En poursuivant une belle motocycliste, un docteur tombe en panne. Un brave paysan le ramène au château le plus près.

Judi, 22 septembre

14.30h. Cinéma

**L'or de la Nouvelle Guinée.** Film de voyages et d'aventures réalisé par Lewis Foster, avec John Payne et F. Tuckler. Un capitaine accepte d'aller chercher des perles pour le compte d'un escroc. Il ne sait pas qu'il est tombé dans un guet-apens visant à le déposséder de son navire.

19.30h. Les grands films

**Je sais rien mais je dirai tout.** Comédie réalisée et interprétée par Pierre Richard, Bernard Blier, Didier Kaminka et Danièle Mirazoli. Le fils d'un riche fabricant d'armes a préféré à l'entreprise familiale la fonction d'édicateur social qu'il exerce de façon assez maladroite.

23.05h. Cinéma

**Le voleur.** Drame psychologique réalisé par William A. Graham, avec Richard Crenna, Angie Dickinson et Cameron Mitchell. Un veuf et père d'un petit garçon est en liberté surveillée après avoir

purgé une peine de dix ans de prison.

24.30h. Ciné-nuit

**La cage aux ours.** Etude de mœurs réalisée par Marian Handwerker, avec Jean Pascal, Yvette Narlin et Michel François. La vie de famille d'un petit commerçant, épicière belge, confronté avec les problèmes sociaux actuels.

Vendredi, 23 septembre

23.05h. Cinéma

**Le Vieux Fusil.** Drame réalisé par Robert Enrico, avec Philippe Noiret, Romy Schneider, Joachim Hansen, Jean Bouise et Robert Hoffmann. En 1944, un médecin dirige les services chirurgicaux d'un hôpital de Montauban. En voulant rejoindre sa femme et sa fillette dans un vieux château qu'il possède près d'un village voisin, il découvre que celles-ci ont été massacrées par un groupe de soldats allemands en retraite. Fou de douleur et profitant de sa connaissance des coins et recoins de la vieille demeure, il entreprend de se venger.

24.45h. Ciné-nuit

**Sirocco d'hiver.** Drame historique réalisé par Miklos Jancso avec Jacques Charrier, Marina Vlady et Eva Swann. En Hongrie en 1934, des patriotes serbo-croates fomentent un complot contre le roi de Yougoslavie.

Samedi, 24 septembre

20.00h. Columbo

**Etat d'esprit.** Policier réalisé par Harvey Hart, avec Peter Falk, Georges Hamilton, Lesley Warren et Stephen Elliott. Un psychiatre, adepte du traitement par hypnose tue le marié de sa patiente et maîtresse.

23.00h. Cinéma

**Le fauve.** Drame réalisé par Buzz Kulik, avec Burt Reynolds, Dyan Cannon et Ron Weyland. Un voleur de bijoux est tué au lance-flamme. Un bijoutier qui a été dévalisé par la victime, engage un détective et le charge de récupérer ses biens.

24.45h. Ciné-nuit

**Mon nom est Pecos.** Drame réalisé par Maurizio Lucidi, avec Robert Woods, Pier Paolo Capponi et Peter Carsten. Une bande sème la terreur dans un village frontalier du Mexique. Le pistolero Pecos arrive avec grand fracas dans ce petit village.

Dimanche, 25 septembre

23.10h. Ciné-club

**Abattoir 5.** Science-fiction réalisé par George Roy Hill, avec Michael Sacks et Valérie Perrine, d'après le roman de Kurt Vonnegut jr. Un homme traumatisé par la guerre, le bombardement de Dresde et un accident d'avion, flotte entre son passé, sa position sociale et les espaces intersidéraux.

Lundi, 26 septembre

14.30h. Cinéma

**Le Chant de la forêt.** Docu

mentaire réalisé par Bill Mason. Narrateur: Pierre Nadeau. Pendant trois ans, Bill Mason a observé les loups. Il les a d'abord filmés dans leur habitat naturel, ce qui l'a amené en terre de Baffin et en Colombie-Britannique. Puis, il les a étudiés en relative captivité dans la Gaspésie.

24.05h. Cinéma

**L'Acrobate.** Comédie réalisée par Jean-Daniel Pollet, avec Claude Melki, Laërence Bru et Guy Marchand. Un garçon solitaire et timide se trouve soudain des dispositions pour le tango.

Mardi, 27 septembre

14.30h. Cinéma

**Chez vous, c'est chez nous.** Reportage réalisé par Marcel Carrière. Etude sur le phénomène de la dépopulation dans différents villages de la Gaspésie.

24.05h. Cinéma

**Un caïd.** Film de guerre réalisé par Bryan Forbes, avec George Segal, Tom Courtenay et Charles Fox. La vie de prisonniers américains et anglais dans un camp de concentration japonais.

## "Les violons de l'automne"

A compter du 26 septembre prochain, le Théâtre populaire du Québec présentera en tournée à travers les régions de Québec, le premier spectacle de sa saison 77-78. Il s'agit d'une pièce de l'auteur québécois Jacques Languiand "Les violons de l'automne". Cette pièce, écrite en 1960, fut créée au studio du Théâtre-Club de Montréal, le 5 mai 1961, dans une mise en scène de Jean Doat.

Deux vieillards, se prénommant tous deux Eugène, se disputent la vieille femme, Marie-Rose. L'un d'eux vient de l'épouser grâce aux bons offices d'une agence matrimoniale. Il entend bien, d'ailleurs, consommer le mariage au plus tôt. L'autre survient et affirme être le véritable prétendant de Marie-Rose. Il dit qu'une erreur a été commise à l'agence matrimoniale. En vérité, il est l'amant de Marie-Rose depuis plus de quarante ans. A partir de cet imbroglio, une

étrange lutte s'engage d'où le plus fort moralement sortira vainqueur. Voilà un court résumé de ce drame divertissant, écrit de main de maître, en un langage classique, simple et efficace que le T.P.Q. offre au public du Québec, du 26 septembre au 20 novembre prochain.

La mise en scène est de Pascal Rollin et les trois rôles sont joués par Elisabeth Chouvalidzé, Jean-Pierre Masson et Jacques Galipeau. Le décor est de Claude Fortin, les costumes de François Barbeau et la musique de Antoine Padilla.

La première représentation sera donnée à Rimouski le 26 septembre prochain, à la salle Georges-Beaulieu du Cégep à 20h.30. Le surlendemain, le 28, la troupe sera à Causapséal, le 29 à Gaspé, le 1er octobre à Chandler et le 2 à Carleton. Cette tournée de la Gaspésie sera suivie immédiatement d'une tournée du Lac St-Jean.

22 Bl Ste-Anne

Tél. 723-2734

## Armoires de la Pointe Enr.

J.P. Coats

Pointe-au-Père

Spécialités : armoires et vanités

### SUIVEZ LA FOULE



DONNEZ DU SANG

## CARNETS D'HISTOIRE NATURELLE

PRÉSENTÉS PAR LE MUSÉE NATIONAL DES SCIENCES NATURELLES, OTTAWA

Musées nationaux Canada

### OURS BLANC

URSUS MARITIMUS (18)

L'un des plus grands et puissants carnivores du monde, l'Ours blanc habite le long des côtes de l'arctique canadien, du Labrador jusqu'à l'Alaska. Son grand cou, ses longues jambes et sa tête allongée et étroite le différencient des autres ours. Lorsqu'on le dérange, il s'élançe aussitôt vers l'eau à une vitesse pouvant atteindre 25 milles à l'heure.

L'Ours blanc peut surpasser en taille le Grizzly du golfe d'Alaska. Les mâles adultes pèsent de 400 à 1000 livres; le poids maximal est de 1600 livres. Grand carnivore, ses proies favorites sont les phoques et les jeunes morses. En plus de son régime carnivore, il se nourrit d'herbages, de champignons et de baies. L'homme est son seul ennemi, quoiqu'il soit occasionnellement victime des épaulards. Il fréquente les côtes et les mers arctiques à travers le monde.



J'étudie encore!

LA COMMISSION DE FORMATION PROFESSIONNELLE DE LA MAIN D'OEUVRE DE LA REGION BAS ST-LAURENT/GASPEISIE

## communiqué

La Commission de Formation Professionnelle Bas St-Laurent - Gaspésie, en collaboration avec les Centres de Main-d'oeuvre du Canada, les Centres de Main-d'oeuvre du Québec, les Services d'Education des Adultes des Cégep et des Commissions Scolaires du territoire Bas St-Laurent et Gaspésie vous informe que la brochure pour les cours de formation professionnelle à temps plein est maintenant disponible aux endroits suivants:

- Les Centres de Main d'oeuvre du Canada.
- Les Centres de Main d'oeuvre du Québec.
- Le Service d'Education des Adultes des Cégep et des Commissions Scolaires,
- ou directement à la Commission de Formation Professionnelle.

\*Un calendrier comportant trois années complètes soit 1977, 1978 et 1979 est aussi disponible à la Commission de Formation Professionnelle.

Veuillez m'expédier gratuitement:  calendrier  
quantité \_\_\_\_\_

brochure  
quantité \_\_\_\_\_ cours à temps plein

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Organisme: \_\_\_\_\_

Adresser à: Commission de Formation Professionnelle,  
Secteur Promotion,  
350 ouest, boulevard Arthur Buies,  
Rimouski, P. Qué.  
G5L 5C7

(\*) Quantité limit



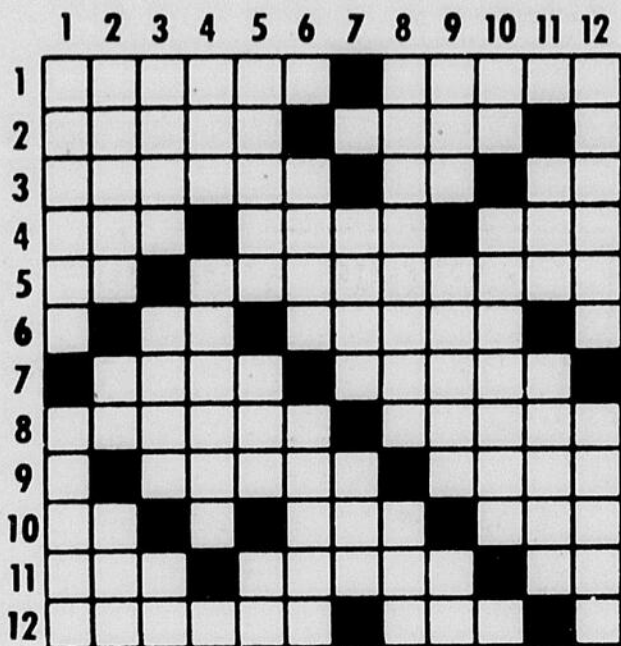
*Être en avant...  
c'est s'habiller  
chez-Nous!*

LE PLUS GRAND CHOIX  
DE JEANS ET DE CHANDAILS  
POUR HOMMES ET FEMMES!

**Vite**  
passe en avant...  
au Pentagone



PROBLEME 3741



HORIZONTALEMENT

- 1- Evêque de Paris. - Ville de l'Asie Mineure.
- 2- Se rendrait. - De la nature de la graisse.
- 3- Anc. prov. d'Italie. - Unique en son genre. - Tellement.
- 4- Venue au monde. - Sorte de boîte qui sert à mettre. - Animal mou.
- 5- Nég. - Nombre de trente ou environ.
- 6- A moi. - Titre de noblesse (pl.).
- 7- Vigoureux. - Sorte de peigne qui sert à séraner le chanvre ou le lin.
- 8- Quitter les lieux. - Modéré, retenu (pl.).
- 9- Petit oiseau jaune. - Liquide nourricier.
- 10- Coups de baguettes. - Oiseau domestique. - Monnaie japonaise.
- 11- Colère. - Aspirant ecclésiastique. - De la Gamme.
- 12- Rigoureuse, précise. - Reçut.

VERTICALEMENT

- 1- Qui est à moi. - Ville de France.
- 2- Ensemble des troupes d'un Etat. - De la Gamme. - Unité de mesure agraire.

- 3- Trait de plume. - Levier de la bride. - Inf.
- 4- Poil des paupières. - Pâtisserie (pl.).
- 5- Canal qui conduit l'eau de la mer dans les marais salants. - Art de lancer. - Dém.
- 6- Du verbe être. - Partie de plaisir (vx).
- 7- Polis. - Dit qu'une chose est fausse.
- 8- Qui trahissent. - Epoque.
- 9- Coupé à la peau. - Fit passer l'air. - Symb. du cuivre. .
- 10- Partie dure du corps humain. - Face de l'homme (pl.).
- 11- Monnaie japonaise. - Fils du frère ou de la soeur.
- 12- Allonger. - Sentier.

# Les films au 8

Mercredi, 21 septembre

20.30h. Ciné-été

**L'homme d'Istanbul.** Film policier réalisé par Antonio Isasi avec Horst Bucholz, Pierrette Pradier et Sylvia Vostina. Une jeune fille, Kenny, au service du F.B.I. se rend à Istanbul pour enquêter sur la disparition du savant atomiste Prendergast. Kenny sera enlevée à son tour.

Jeudi, 22 septembre

20.00h. Ciné-vacances

**Katya et le crocodile.** Film pour enfants et jeunes réalisé par Vera Plivova Simkova. C'est une folle course dans les rues de Prague. La petite Katya, des enfants, des pompiers et des grands-pères courent après un moineau, deux lapins, un singe et un... crocodile.

Dimanche, 25 septembre

20.00h. Ciné. . . plus

**Pierre et Paul.** Drame psychologique français réalisé par René Allion avec Pierre Mondy, Bulle Ogier et Madeleine Barbulée. Pierre Boldini, administrateur dans une entreprise de construction, compte s'installer bientôt avec sa jeune maîtresse, Martine, dans un nouvel appartement. La mort de son père bouleverse ses plans et c'est sa mère qui vient vivre avec lui dans l'appartement.

Dimanche 25, 23 h 10

## Ciné-Club

«Abattoir 5»

Ciné-club nous présente dimanche à 23 h 10 la version française d'un film américain produit en 1972, *Abattoir 5* (dont le titre original était *Slaughterhouse Five*). Réalisé par George Roy Hill à partir du roman de Kurt Vonnegut Jr, le film a été extrêmement bien accueilli par la critique à sa sortie. C'est l'histoire d'un Américain «moyen», Billy Pilgrim, dans sa vie quotidienne mais à travers un certain nombre d'anecdotes tirées d'époques différentes de son existence. On fait donc appel souvent au «flashback» pour illustrer les réflexions de Billy, alors que d'autres scènes nous le montrent dans des situations de rêve. Il n'y a donc pas vraiment d'histoire dans ce film; mais plutôt une tentative pour transposer en images les réflexions d'un monsieur tout-le-monde sur sa propre existence et sur les gens qui l'entourent. Comme beaucoup d'Américains moyens, Billy est une personnage plutôt passif, et le film nous le mon-

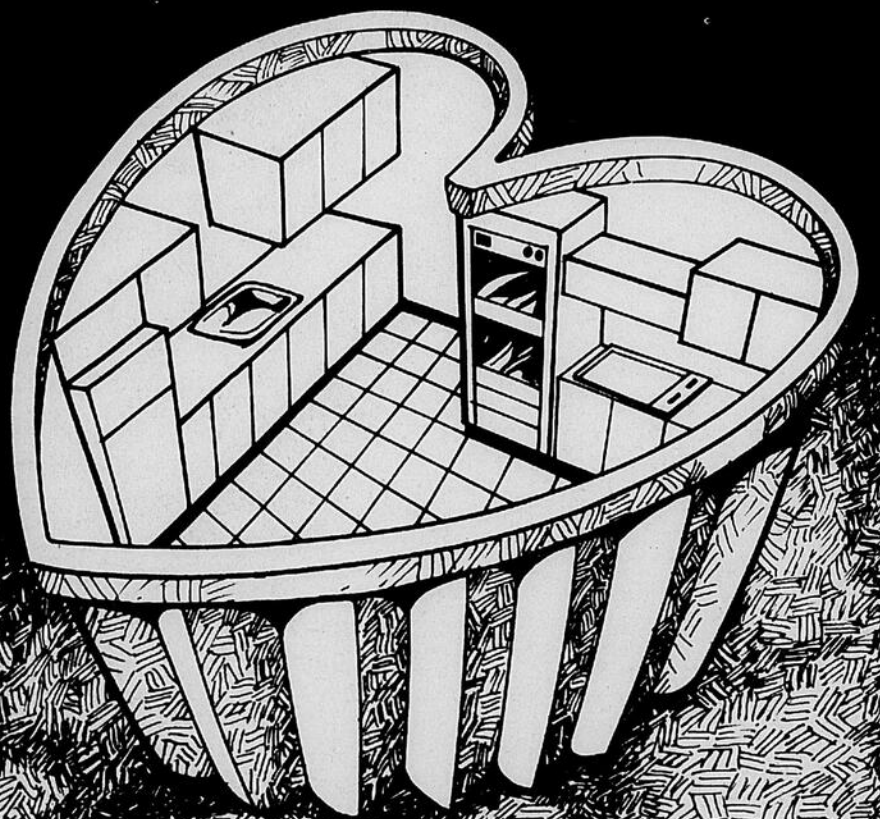
tre presque en observateur de sa propre condition et du monde qui l'entoure. Ce n'est donc pas un film d'action, ni d'aventure, puisqu'il n'arrive rien de très spécial à Billy Pilgrim.

Le film est interprété par des comédiens très peu connus pour la plupart, ce qui ne semble pas avoir constitué un problème pour le réalisateur, qui a réussi à en faire l'un des films les mieux accueillis de la saison 1971-1972. Selon la critique neworkaise de l'époque: un film qui se veut une apologie de l'Amérique «moyenne», malgré sa vulgarité et à sa vanité.

Abattoir 5



# POUR UN AMOUR DE CUISINE.



## LES ARMOIRES DE cuisine décoréne

Route 232, Ste-Odile, Rimouski  
bur. 722-6522 res. 723-1516

### VOTRE COURTIER DE CONFIANCE

|  |                  |  |
|--|------------------|--|
|  | <b>VENDU</b><br> |  |
|  |                  |  |
|  |                  |  |

POUR VENDRE OU ACHETER UNE PROPRIETE...service hypothécaire



la caisse d'établissement **724-4360**  
Courtier, 149 est, St-Germain, Rimouski.

No. de permis 11387

JACQUES BELANGER, représentant courtier 723-5652  
NOS REPRESENTANTS : Gilles Vachon 722-7153  
Monique C. Rioux 724-9506  
Gilles Parent 722-5190

CONFIEZ-NOUS LA VENTE DE VOTRE PROPRIETE !

**Rapport du président**

**Assemblée générale des Ateliers Plein Soleil Inc.**

L'année 1976 aux Ateliers Plein Soleil Inc. peut se résumer avec les quatre têtes d'affiche suivantes.

**1. Inventaire dans le patrimoine régional**

Les administrateurs des Ateliers Plein Soleil ont été conscients qu'ils n'étaient pas de simples commerçants mais davantage des artisans-créateurs et des artisans-producteurs. Or, pour renouveler et vivifier l'inspiration créatrice, rien de mieux qu'une recherche dans l'histoire et le patrimoine régional. Dans le cadre d'un projet P.I.L., un inventaire a été mené pour aboutir à la publication de deux ouvrages, à l'édition d'une pochette de diapositives chez l'Éditeur officiel du Québec, à la cueillette de données importantes pour la composition ultérieure d'un volume sur l'histoire et la culture des Métis.

**2. Les Ateliers Plein Soleil Inc., deviennent éditeurs**

Les Ateliers Plein Soleil Inc. franchissent un pas décisif dans leur histoire en devenant éditeurs de deux ouvrages. Après de multiples rencontres avec des témoins de la famille Reford et en particulier avec le dernier survivant de la famille, M. Eric Reford, Les Ateliers Plein Soleil Inc. ont publié une brochure de 40 pages sous le titre: "METIS, hier... aujourd'hui", avec 10 pages en langue anglaise intitulées: REFORD ESTAGE. Tirage: 1.000 exemplaires.

Thérèse Roy, avec un degré d'inspiration remarquable, a conçu le projet de fouiller dans les vieux souvenirs des aieules de la Mitis afin de mettre en pages leurs meilleures recettes en art culinaire, en médecine domestique, dans l'interprétation des signes du temps. L'ORDINAIRE est entré sur le marché du livre québécois de façon extraordinaire. Il nous a fallu imprimer trois éditions en six mois. D'une pierre deux coups. En plus de ramener les québécois à l'art culinaire traditionnel, ce volume de 108 pages fait mieux connaître l'artisanat des Ateliers Plein Soleil Inc. à travers tout le Québec.

**3. L'artisanat des Ateliers Plein Soleil Inc. est de plus en plus remarqué et demandé**

Le nom sonore des Ateliers Plein Soleil Inc. devient mieux connu des Québécois. Leurs volumes et leur artisanat étiqueté ATELIERS PLEIN SOLEIL INC. attire l'attention d'un nombre croissant de québécois. Le volume de notre production a grossi. La qualité de nos produits également, a fait du progrès. Si nous addition-

nons ces deux facteurs, nous expliquons l'augmentation du chiffre d'affaires pour 1976. La vente au détail à Métis, Mont-Joli et à Rimouski (Festival d'automne) ainsi que la vente en gros aux boutiques des grands centres urbains du Québec ont respectivement progressé.

**4. Valorisation de la Maison Reford au Parc Métis**

Nous savons que les touristes désirent habituellement mieux connaître les gens et le milieu qu'ils visitent. A

cause d'un souci prononcé de vérité, notre personnel a poussé ses recherches pour reconstituer le mieux possible les appartements de M. et Mme R.W. Reford et amorcer les thèmes majeurs de la culture canadienne-française métissienne. L'aménagement de la Maison Reford en 1976 n'est que le départ vers de nouvelles recherches en vue d'une valorisation maximum de toute la Maison où les cultures anglaise et françaises seront côte à côte présentée aux

milliers de visiteurs qui y passent. Le personnel des Ateliers Plein Soleil Inc. est poussé dans le dos par les touristes qui répètent leurs volontés d'en connaître davantage sur les Stephen, Reford et les habitants de notre région. Il faut remercier ici M. Eric Reford qui ne nous a rien refusé pour entrer dans le riche passé de leur famille.

En 1976, nous avons mis en lumière une famille qui a enrichi notre patrimoine national (la famille Reford) sans perdre de vue la classe sociale la moins favorisée de notre région. Nous avons maintenu un comptoir bien garni de linge pour adultes et enfants malgré tous les ennuis, les fatigues et les déboursés qu'il suppose.

Au nom du conseil d'administration et des quelque cinquante artisans engagés dans la production artisanale, au nom de tous les travailleurs et des animateurs de la Grande Maison au Parc Métis qui ont tous contribué à faire briller d'un

vil éclat la corporation des Ateliers Plein Soleil Inc., le président exprime son action de grâce au divin Intendant de nos vies et de l'oeuvre des Ateliers. Que l'Esprit développe ce qui est bon en nous et protège ce qui a commencé à grandir.

**MAISONS A VENDRE**

Maisons neuves en brique porteuse, entièrement finies ou semi-finies. Isolation 40% au dessus des normes requises par la S.C.H.L.

**Construction Yvan Fournier Inc.**

569 Thomas Taschereau, Rimouski

Tél. : 724-2574

**LE GROUPE C.A.G. INC.**

COURTIER

POUR UNE TRANSACTION FIABLE

NOUS SOMMES LÀ!

tel:

724-6325



678 Boul. des Vétérans, Pointe-au-Père



710, de l'Horizon, Pte-au-Père

**MAGNIFIQUE RESIDENCE**

Construction récente, 63 x 30, garage, entrepôt de 30 x 50, terrain d'un arpent par 3.5 de profondeur, située au Rang 2 Est, à St-Fabien.



55, 5e Rue Est, Rimouski



Route Nationale, Ste-Blandine



RR No 1, Ste-Blandine



3, rue St-André, Ste-Blandine



11, rue Poirier, Pte-au-Père



1403, route du Phare, Pte-au-Père



68 Camping Lavoie, Bic



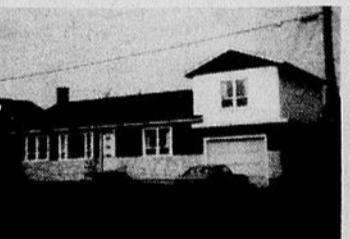
Rue de l'Horizon, Pte-au-Père



1015, 2e Rue, Pte-au-Père



St-Fabien-sur-Mer



424, rue Fournier



103, rue St-Pierre, Matane



Rang 8, St-Marcellin

**NOUVELLE ADRESSE: 2e ETAGE, PLACE SEARS**

**Immeubles à vendre 724-6325**

Représentant exclusif pour le Québec de

**Les Maisons du Patrimoine inc.**

**APRES 5 HEURES**

GILLES PROULX  
THERESE G. CARRIER  
ROLAND THERIAULT  
MARCEL ST-PIERRE

723-1505  
723-7466  
723-9013  
724-4742

La Compagnie d'Administration et de Gestion

**C.A.G. INC**

2e ETAGE — PLACE SEARS — RIMOUSKI  
RIMOUSKI — MATANE — MONT-JOLI

- Administration et gestion
- Achat-vente d'immeubles
- Prêts hypothécaires
- Evaluation

**REPONDEZ A L'APPEL!**  
**DEVENEZ ENGAGE VOLONTAIRE**

**"L'AVENTURE LA PLUS PALPITANTE DE L'ANNEE"**

**LES CHIENS de Mer**  
V.F. de "THE DEEP"

**14 ANS**

**TOUT NOUVEAU!**

Un des grands succès 1977

D'après le livre de Peter Benchley

**ROBERT SHAW · JACQUELINE BISSET · NICK NOLTE**  
"LES CHIENS DE MER"  
**LOUIS GOSSETT et ELI WALLACH**

**DU 23 AU 29 SEPT. '77**

**Grand Succès.**  
**Gardez à l'affiche**  
pour  
**UNE AUTRE SEMAINE**  
**JUSQU'AU JEUDI**  
**29 SEPTEMBRE**

**À VOIR ET À REVOIR ENCORE.**

Enlevant et sublime...  
Soulève l'empire des sens!

**"Jonathan Livingston le goéland"**

Un film de **Hall Bartlett**  
Musique de **Neil Diamond**

Une joie de vivre indescriptible!  
Une satire incroyable!

**POUR TOUS**

**Harold et Maude**

Musique de **CAT STEVENS**  
un film de **HAL ASHBY**

**23 au 29 sept.**

**AUDITO 2** \$2.50

Aussi 2<sup>e</sup> Grand FILM

**LEE VAN CLEEF** **LA BRUTE LE COLT ET LE KARATE**

**AUDITO 1**

RYE NATIONALE STE-LUCE — ENTRE RIMOUSKI ET MONT-JOLI — HORAIRE 723-3646

Le film "FANTASTIQUE" de l'année... **14 ANS**

LE PLUS GRAND DES MYSTERES...  
puisque jamais personne ne pourra le résoudre.  
LE SUSPENSE LE PLUS TENACE...  
parce qu'aucun homme ne peut le supporter.  
LA PEUR LA PLUS PROFONDE...  
parce que c'est la vieille peur de l'inconnu!

**LA MALEDICTION**

Le Diable est parmi nous

avec **Gregory Peck** et **Lee Remick**

**CINE-PARC BAS ST-LAURENT**  
**VENDREDI A JEUDI DU 23 AU 29 SEPT INCL.**

**OUVERT A 7H.15 LA PROJECTION DEBUTE VERS 8H. — LES MOINS DE 14 ANS: GRATUIT**

**2<sup>e</sup> film en couleur**

**BILL COSBY** **RAQUEL WELCH** **HARVEY KEITEL**

**AMBULANCES TOUS RISQUES**

**ROCKY**

**VERSION FRANCAISE**

A compter du 30 sept.

Oscar meilleur film 1977

## Le défi de 10 heures Le discothon de chanfonie

Samedi le 24 septembre 77 à la Salle paroissiale St-Pie X, tous les jeunes de la Cité de Rimouski sont invités à venir montrer leur endurance dans une épreuve dansante de 10 heures.

En effet, de 9.00 A.M. à 7.00 P.M., le Discothon annuel de Chanfonie vous permettra de danser au son de la musique la plus populaire de l'heure et peut-être vous mériter un des nombreux

prix de présence.

Il te suffit de te procurer une feuille instructions-commanditaires à la direction ou au socio-culturel de ton école pour participer à cette activité des plus originales et sûrement une des plus populaires cet automne.

Les fonds perçus iront au budget de la Troupe artistique Chanfonie alors que toi, tu auras relevé un défi de taille...



Debout dans le Soleil  
Réinventer la Morale  
Techniques de la radiesthésie moderne  
Antecume ou une autre vie  
L'hallucinante histoire d'Audrey Rose  
Le moindre mâle  
L'âge d'or (être libre, heureux, actif après 60 ans)  
Les chats (Comment les aimer pour qu'ils vous aiment)  
S'il y a un toxicomane dans votre famille

Marguerite Beaudry  
Martin Blais  
Tom Braves  
André Cognat  
Frank DeFelitta  
Florence Michel

La Sainte alliance  
Dossiers cocasses  
La lance du destin  
L'orfèvrerie

Pierre Stéphanie  
Françoise Provence  
Dabrowki,  
Goguen et autres  
Alain Pontaut  
Bruno Lagrange et Marc Oraison  
Trevor Ravenscroft  
Richard Came

### Pour les jeunes

Robinson Curosé (Coll. Renard Poche)  
Ivanhoé (Coll. Renard Poche)  
L'enfant tombé des étoiles (Coll. l'âge des étoiles)  
Le vagabond de l'espace (Coll. l'âge des étoiles)  
Victoire sur les andes (Coll. Spirale)  
La petite fadette (Coll. Spirale)  
Caché au bord de l'Étang (Coll. les Belles images)  
Contes de la mère l'oie (Coll. les belles images)

### Horaire de la bibliothèque

Du lundi au vendredi: 13h00 à 16h30  
19h00 à 21h00  
Le samedi: 9h00 à 11h30  
13h00 à 16h00

Tous nos services sont entièrement gratuits.

Bibliothèque Municipale de Rimouski  
Institut Monseigneur Courchesne  
53 ouest St-Germain, local 101 — Tél. 724-3164

## Exposition et horaire du Musée

L'exposition: de la figuration à la non figuration se poursuit, au Musée régional de Rimouski, jusqu'au 20 septembre. C'est une exposition préparée et mise en circulation par le Musée d'Art Contemporain de Montréal avec la collaboration du ministère des Affaires culturelles du Québec.

### Horaire d'automne-hiver et nouveau prix d'entrée

Avec la fin de la saison estivale, le Musée reprend

l'horaire d'automne-hiver.

Le Musée est ouvert: les jeudi, vendredi, samedi et dimanche de 14h à 18h et de 19h à 21h.

De plus, on annonce un nouveau taux réduit pour le prix d'admission au Musée: il en coûtera \$0.50 par adulte et \$0.25 pour les enfants, les étudiants et les personnes âgées. Toute personne faisant partie d'un groupe organisé, paiera également \$0.25.

Des cartes familiales annuelles seront émises sous peu. Le prix de ces cartes reste à déterminer.

**LECLERC & LECLERC**  
architectes

**Albert Leclerc**

QUEBEC :  
2065 boul. Charest O.  
suite 103 G1N 2G1  
tél. (418) 687-2300

Rimouski :  
135, des Gouverneurs  
suite 203  
tél. (418) 723-6561



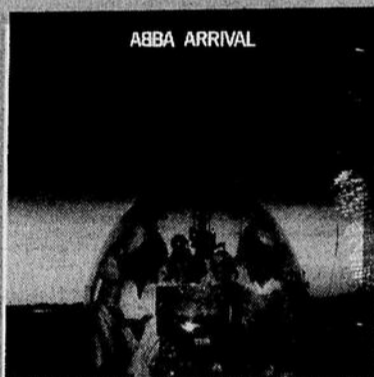
**métromonie** Itée

LE CHOIX DE LA MUSIQUE  
PLACE ST-LAURENT — TEL. : 724-7613

# GRANDE VENTE

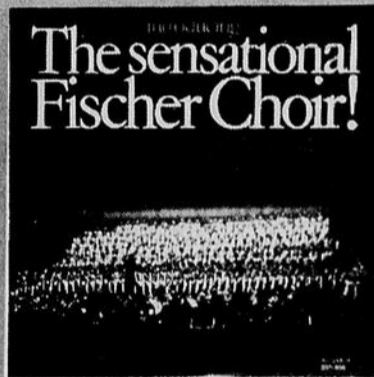
DE DISQUES (LONG-JEUX) et CASSETTES 8 PISTES

DU 19 AU 24 SEPTEMBRE INCLUSIVEMENT



Prix rég. 5.99  
**Spécial 4.97**

8 pistes - Prix rég. 7.29  
**Spécial: \$6.00**



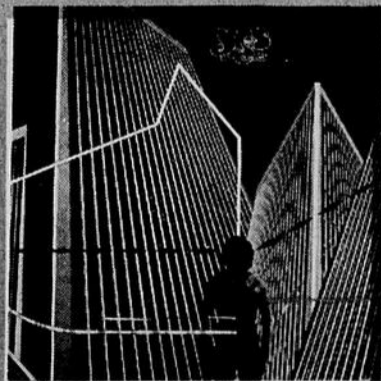
Prix rég. 6.75  
**Spécial 4.97**

8 pistes - Prix rég. 7.98  
**Spécial: \$6.00**



Prix rég. 6.75  
**Spécial 4.97**

8 pistes - Prix rég. 7.98  
**Spécial: \$6.00**



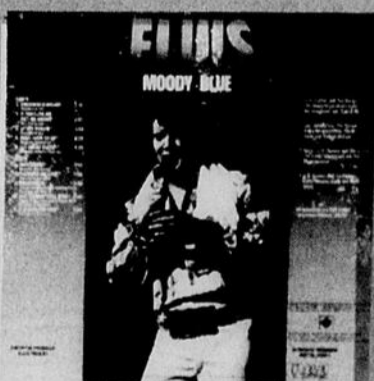
Prix rég. 6.75  
**Spécial 4.97**

8 pistes - Prix rég. 7.98  
**Spécial: \$6.00**



Prix rég. 6.75  
**Spécial 4.97**

8 pistes - Prix rég. 7.98  
**Spécial: \$6.00**



**Spécial 5.97**  
Prix rég. 8.98

8 pistes - Prix rég. 7.98  
**Spécial: \$6.00**

INVITATION SPECIALE AUX ETUDIANTS

### NOUVELLE ADRESSE

**BRISSON, LAMARRE & BRISSON INC.**  
COURTIER D'ASSURANCES AGREES

2e ETAGE  
PLACE SEARS  
724-4127



ASSURANCE-VIE-FEU  
VOL-AUTO-AFFAIRES  
RESPONSABILITE

Etude de vos besoins d'assurances





**Cinéma**  
lundi 26, 24 h 00

**"L'Acrobate"**

L'Acrobate est, je crois, le deuxième long métrage du jeune réalisateur français Jean-Daniel Pollet, et il a été produit en 1975.

**La vision de votre enfant et son quotient**

Aujourd'hui on parle très souvent du quotient intellectuel d'un enfant ou d'une personne. On entend par là exprimer son degré d'intelligence: un quotient intellectuel élevé dénote une intelligence supérieure.

Si l'enfant naît avec un certain degré d'intelligence, il ne faut pas oublier que ce degré peut être grandement influencé par plusieurs facteurs. L'un de ces facteurs les plus influents, c'est le quotient visuel de votre enfant.

C'est là une chose facile à comprendre puisque l'intelligence fonctionne à peu près constamment en continuité avec la vision elle-même: notre vision surpasse de beaucoup en richesse et en précision toutes nos autres activités sensorielles mises ensemble.

Comment votre enfant peut-il penser à ce qu'il doit voir au tableau, s'il le voit tout embrouillé et tout déformé? Comment votre enfant peut-il penser à ce qu'il doit voir dans ses livres de classe, si sa vision ne peut garder la clarté visuelle pour le faire durant des heures? Comment votre enfant peut-il être attentif à ce qu'il doit voir, si ses capacités de fixation ne sont valables que pour quinze (15) minutes ou une demi-heure au plus? Comment votre enfant peut-il s'intéresser à la lecture et à l'étude, si ses problèmes visuels l'obligent constamment à faire un effort supplémentaire et s'il voit mal ses mots et déforme les lettres? Comment votre enfant peut-il juger et raisonner sur un texte qu'il voit, si les maux de tête et les douleurs visuelles le pourchassent sans cesse?

Les parents qui s'inquiètent du peu d'intelligence et du peu d'attention de leurs enfants, devraient s'assurer du quotient visuel de leurs enfants. Il ne suffit pas de dire "Mon enfant voit clair", pour régler le problème. Mais il faut visiter un optométriste et lui demander de faire un examen complet de toutes les habiletés visuelles de votre enfant.

L'optométriste est en mesure d'évaluer le quotient visuel de votre enfant. De plus, il possède tous les moyens scientifiques pour améliorer ce quotient visuel.

C'est l'histoire d'un jeune homme, Léon, préposé aux bains-douches-sauna, timide, brimé, sans femme évidemment et presque sans amis. Il connaît en fait surtout les prostituées de son quartier. Un soir, l'une d'elles l'amène assister à un concours de danse. Pour Léon, c'est la révélation de sa vie: il ira s'inscrire à un cours. Il rencontre là son ami Ramon qui en est lui-aussi à ses premières leçons de tango. Une autre prostituée connue de Léon, Fumée, aime aussi le tango et deviendra vite sa partenaire attitrée. Les deux se révèlent une couple particulièrement doué et ils commencent à collectionner les premiers prix dans les concours de danse. Léon flotte: il a trouvé sa voie. Il devient même un temps gérant de l'établissement de bains où il travaille et voudrait bien épouser Fumée. Cel-

L'Acrobate



le-ci accepte mais à la condition que Léon change de métier. Léon refuse... Le couple n'en continue pas moins ses tournées et remporte le championnat de France. Mais Fumée laisse tomber Léon avec l'ami Ramon dès l'issue des compétitions. Léon est désespéré; il a perdu non seulement la femme qu'il aime mais surtout sa partenaire de tango. Cependant, 15 jours plus tard, Ramon et Fumée reviennent, chacun de leur côté. Fumée et Léon se revoient.  
L'Acrobate, le lundi 26 à minuit, à Cinéma.

**Cinéma**  
jeudi 29, 14 h 30

**"Les Trois Ages"**

Les enfants, petits et grands ne devraient pas manquer de regarder ce film de l'un des plus grands comiques de l'époque du cinéma muet: les Trois Ages, écrit et réalisé par Buster Keaton en 1923; ce film sera présenté par la télévision de Radio-Canada jeudi après-midi à 14 h 30. Les Trois Ages serait le premier long métrage de Buster Keaton. Le film est construit sur trois périodes de l'humanité: la préhistoire, l'empire romain et l'époque moderne. Buster Keaton y joue lui-même le rôle d'un garçon amoureux d'une jeune fille que ses parents veulent

marier à une brute vulgaire et énorme. Buster poursuivra sa conquête à travers les siècles, se heurtant toujours au même personnage détesté, dépositaire de toutes les formes de puissance et de dégénérescence humaine.

Les Trois Ages correspondent aux trois ennemis que l'homme doit vaincre pour triompher de son aliénation: l'animalité cède devant la grâce, la férocité devant l'intelligence et l'argent devant la générosité. Le film donne en tout cas raison à Buster Keaton, qui finit par épouser la jeune fille aimée. Le personnage qu'incarne Keaton

Buster Keaton



**LIONEL MARQUIS**  
CHIRURGIEN DENTISTE

HEURES D'OUVERTURE  
Du lundi au vendredi de 8h.30 à 17h.

101 RUE LAVOIE — RIMOUSGI  
Tél. : 722-7466 et 22-7467



Vous aimerez votre  
**BELANGER**

**Réfrigérateur modèle BF-1508**

**BON-AIR "SANS GIVRE" 15.2 PI. CU.**

Caractéristiques de la section congélateur :

Une capacité de 155 lb. / distributeur de jus congelés / étagère pour jus congelés / étagère de porte / tablette ajustable / 2 tiroirs à glace / bac à glace / contrôle de refroidissement / diffuseur d'air réglable.

Caractéristiques de la section réfrigérateur :

4 étagères amovibles et ajustables, en porte-à-laux / 1 étagère standard / bac à œufs, en porte-à-laux / 2 étagères de porte ajustables en porte-à-laux / garde-viande "Conserva" à température variable / compartiment à beurre à température réglable / beurrier / compartiment à fromage / étagère de porte standard.

M  
E  
U  
B  
L  
E  
S



**CUISINIÈRE**

MODELE BB-4706C  
Cuisinière "Bon-Appétit" avec élément chronométré et four à auto-nettoyage continu

MODELE BB-4706S  
Cuisinière "Bon-Appétit" four standard et élément chronométré. Largeur 30"

CARACTERISTIQUES DE LA SURFACE DE CUISSON:  
Minuterie automatique — cuisson différée e. "garde chaud" / horloge et minuterie de 24 h. panneau de contrôle vitré et illuminé / prise chronométrée / sélecteur pour élément de surface / départ contrôlé et arrêt automatique / éléments de surface détachables et réglables à volonté / élément chronométré 2100W-8" avec commutateur sélecteur / élément de 8" à chauffage rapide / élément deluxe "mijoteur" 6" (1000 W.) / table de cuisson amovible avec commutateur de sécurité / couvercle des fusibles amovible, facile d'accès.

CARACTERISTIQUES DU FOUR:  
Lumière du four avec commutateur / lèche-ritrite et gril émaillés porcelaine / porte de four, grilles et tiroir détachables / grilles ajustables / "grilloir contrôlé"

Profitez du pouvoir d'achat des 125 marchands.



Disponibles dans les couleurs de blanc, or et la toute nouvelle couleur beige royal.



DECOUPEZ -

Bonne Valeur  
**BV**  
Best Value

CONCOURS EXCLUSIF AUX MARCHANDS DE MEUBLES BONNE VALEUR

UNE VALEUR GLOBALE DE: **\$10,000**

Incluant:  
MEUBLES / ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES ET UN VOYAGE (2 pers.)

TRAVELAIDE VOYAGE

TIRAGE LE 28 DÉCEMBRE 1977

NOM: \_\_\_\_\_

ADRESSE: \_\_\_\_\_

VILLE: \_\_\_\_\_ TÉL: \_\_\_\_\_

Que veulent dire les lettres BV: \_\_\_\_\_

DECOUPEZ -

MALLEZ OU DEPOSEZ



Gilbert Rioux  
co-propriétaire



Albert Ouellet  
co-propriétaire

**Enchères Cherrier**

1976 LTÉE

183 ouest, rue St-Germain Rimouski, Tél: 723-7373

PROBLEME 3741



# SERVICE PERSONNEL

**A NOS  
COMPTOIRS  
DE VIANDE**



**SPECIAUX POUR  
LA PERIODE DU  
21 AU 24 SEPTEMBRE  
1977**

**NOTRE FAMEUX  
ROSBIF DU ROI**

**(VIANDE ATTENDRIE)**

**1.77**

**LA LIVRE**

**BOEUF POUR  
FONDUE Bourguignonne  
OU BROCHETTES**

**1.97**

**LA LIVRE**

**EXTRA SPECIAL  
BACON "Sunset"**

**PAQUET UNE LIVRE**

**.89**

**COMPAREZ CES PRIX — BOEUF DE L'OUEST  
QUALITE BOUVILLON COMMERCIAL**

**ROTI DE PALETTE** Pour bouillir La livre **.69**

**HAUT DE COTES** Pour bouillir La livre **.79**

**COTES CROISEES** Pour rôtir La livre **1.09**

**BOEUF EN CUBES** La livre **1.49**

**STEAK DE RONDE** Grande tranche La livre **1.79**

**Pointe de surlonge** Steak ou rosbif La livre **1.99**

**VOIR SPECIAUX CHAMPION**

**VIANDE — EPICERIE  
FRUITS — LEGUMES**

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités - Pas de vente aux marchands.

# Le trophée "Affection Olivier-Guimont" : plus fort que jamais après six ans

La popularité du Trophée Olivier-Guimont ne s'est jamais autant affirmée que cette année. Par le nombre de votes reçus à TV Hebdo, plus du double par rapport à l'an dernier, et par l'importance que lui a déjà consacrée la presse, il devient évident que ce prix est un des hauts faits de la vie

artistique au Québec. Nous en déduisons, en outre, que le souvenir de ce grand comédien que fut Olivier Guimont est toujours présent dans l'esprit du grand public, après 6 ans. L'intérêt de la population et de la colonie artistique elle-même rehausse de façon très appréciable le prestige de ce

## Où en est le Salon du livre ?

Le Conseil d'administration du 13ème Salon du livre annuel de Rimouski est maintenant formé. Depuis quelques semaines déjà, dix personnes travaillent à la préparation de cette importante manifestation culturelle. Pour faire suite à l'orientation donnée en 1976, l'exposition traditionnelle de livres sera, encore cette année, intégrée à une Semaine de la lecture. Cette Semaine de la lecture aura lieu du 6 au 13 novembre et le Salon du livre se tiendra au Musée régional du 10 au 13 novembre.

Conformément aux vues du Ministère des Affaires Culturelles, les organisateurs envisagent de donner plus d'ampleur à l'animation culturelle et à l'implication du milieu. C'est ainsi que de nombreuses activités seront organisées en collaboration avec des organismes déjà en place, démarche qui avait été amorcée l'an dernier. De plus, un permanent, engagé pour trois mois, apportera un soutien technique important.

Bien que la programmation complète des activités ne soit pas encore établie, nous savons que la Semaine de la lecture sera l'hôte de plusieurs écrivains, qui pren-

dront part à des rencontres et à des débats. Le public pourra assister à une présentation théâtrale et à une soirée de poésie et de chanson. Une participation de Gilles Vigneault, dont le spectacle sera présenté à Rimouski les 10 et 11 novembre, est à confirmer. Une exposition sur l'histoire de l'imprimerie, un panel sur la lecture, des projections de films et bien d'autres choses feront de cette semaine un moment privilégié pour la connaissance et le divertissement.

Les membres du Conseil d'administration du Salon du livre (et de la Semaine de la lecture) sont: Aurèle Laplante, président, Gérard Mercure, resp. de la Semaine, Marielle Tudeau, resp. du Salon, Camille Gaudreau, secrétaire, Margot Dionne, trésorière, Yvette Bertin, resp. de la publicité, Léona Tanguay, resp. des auteurs, Armand Leclerc, resp. de l'aménagement, Sophie Guy, resp. de l'accueil et Diane St-Pierre, resp. des exposants. Raymond Bertin assurera la permanence.

Comité de publicité  
Salon du livre  
de Rimouski



prix déjà fort convoité.

Les cinq finalistes, par ordre de votes, sont: Yves Corbeil, Fernand Gignac, Serge Laprade, Roger Giguère et la gagnante de 1977, Dominique Michal. A tous

les artistes mis en nomination par les lecteurs de TV Hebdo, ainsi qu'à la nouvelle gagnante du Trophée "Affection" Olivier-Guimont, nos plus enthousiastes félicitations.



### AVIS PUBLIC

AVIS DE PROMULGATION  
REGLEMENT 77-1109,  
\$209,000.00 pour pourvoir  
aux argents nécessaires pour  
l'installation des services  
d'aqueduc et d'égoûts dans  
les rues du Versant, Horizon  
et des Sources.

PROVINCE DE QUEBEC  
MUNICIPALITE DE LA CITE  
DE RIMOUSKI

AUX CITOYENS DE LA MU-  
NICIPALITE DE LA CITE DE  
RIMOUSKI

AVIS PUBLIC EST, PAR LES  
PRESENTES DONNE PAR  
HUBERT DUBE, Greffier de  
la Cité, que le Conseil de  
la Cité a adopté le 4 avril  
1977, le règlement numéro  
SOIXANTE-DIX-SEPT - MIL-  
LE CENT NEUF (77-1109)  
au montant de \$209,000.00  
pour pourvoir aux argents  
nécessaires pour l'installa-  
tion des services d'aqueduc  
et d'égoûts dans les rues du  
Versant, Horizon et des Sour-  
ces.

Ce règlement a été approu-  
vé par :

1. Les propriétaires d'im-  
meubles imposables de  
la Cité lors de la pério-  
de d'enregistrement tenus  
à l'Hôtel de Ville les 13  
et 14 avril 1977 de 9:00  
hres a.m. à 19:00 hres  
p.m.
2. Le Ministre des Affai-  
res Municipales du Qué-  
bec, le 8 septembre 1977.
3. La Commission Municipa-  
le du Québec, le 8 sep-  
tembre 1977.

Ce règlement SOIXANTE-  
DIX-SEPT - MILLE CENT  
NEUF (77-1109) entrera  
en vigueur conformément à la  
Loi.

DONNE A RIMOUSKI, CE  
VINGTIEME JOUR DU MOIS  
DE SEPTEMBRE MIL NEUF  
CENT SOIXANTE-DIX-SEPT.

Hubert Dubé, o.m.a.,  
Greffier de la Cité.



### PUBLIC NOTICE

PROMULGATION OF BY-  
LAW 77-1109, \$209,000.00  
to provide the necessary  
key-money for the execu-  
tion of public works in du  
Versant, Horizon and des  
Sources Streets

PROVINCE OF QUEBEC  
MUNICIPALITY OF THE  
CITY OF RIMOUSKI  
TO THE CITIZENS OF THE  
MUNICIPALITY OF THE  
CITY OF RIMOUSKI

PUBLIC NOTICE IS HEREBY  
GIVEN BY HUBERT DUZE,  
City Clerk, that the City  
Council on April 4th, 1977,  
has adopted by-law number  
SEVENTY-SEVEN - ONE  
THOUSAND ONE HUNDRED  
AND NINE (77-1109) in the  
amount of \$209,000.00 to  
provide the necessary key-  
money for the execution of  
public works in du Versant,  
Horizon and des Sources  
Streets.

Such by-law has received  
the approval of :

1. The property-owners of  
the City during the re-  
gistration period held at  
the City Hall, on April  
13 et 14th, 1977, from  
9:00 a.m. to 7:00 p.m.
2. The Honorable Minister  
of Municipal Affairs of  
Quebec, on September  
8th, 1977.
3. The Municipal Commis-  
sion of Quebec, on Sep-  
tember 8th, 1977.

Such by-law 77-1109 will be  
in force according to the  
law.

GIVEN AT RIMOUSKI, THIS  
TWENTIETH DAY OF THE  
MONTH OF SEPTEMBER IN  
THE YEAR ONE THOU-  
SAND NINE HUNDRED AND  
SEVENTY-SEVEN.

Hubert Dubé, a.m.o.,  
City Clerk.



### AVIS PUBLIC

AVIS DE PROMULGATION  
REGLEMENT 77-1117,  
\$15,000.00 pour pourvoir  
aux argents nécessaires pour  
l'exécution de certains tra-  
vaux de voirie sur la rue  
Hupé.

PROVINCE DE QUEBEC  
MUNICIPALITE DE LA CITE  
DE RIMOUSKI  
AUX CITOYENS DE LA MU-  
NICIPALITE DE LA CITE DE  
RIMOUSKI

AVIS PUBLIC EST, PAR LES  
PRESENTES DONNE PAR  
HUBERT DUBE, Greffier de  
la Cité, que le Conseil de  
la Cité a adopté le 6 juin  
1977, le règlement numéro  
SOIXANTE-DIX-SEPT - MIL-  
LE CENT DIX-SEPT  
(77-1117) au montant de  
\$15,000.00 pour pourvoir  
aux argents nécessaires pour  
l'exécution de certains tra-  
vaux de voirie sur la rue  
Hupé.  
Ce règlement a été approu-  
vé par :

1. Les propriétaires d'im-  
meubles imposables de la  
Cité lors de la période  
d'enregistrement tenue à  
l'Hôtel de Ville les 15  
et 16 juin 1977 de 9:00  
hres a.m. à 19:00 hres  
p.m.
2. Le Ministre des Affaires  
Municipales du Québec,  
le 7 septembre 1977.
3. La Commission Municipa-  
le du Québec, le 7 sep-  
tembre 1977.

Ce règlement SOIXANTE-  
DIX-SEPT - MILLE CENT  
DIX-SEPT (77-1117) entre-  
ra en vigueur conformément  
à la Loi.

DONNE A RIMOUSKI, CE  
VINGTIEME JOUR DU MOIS  
DE SEPTEMBRE MIL NEUF  
CENT SOIXANTE-DIX-SEPT.

Hubert Dubé, o.m.a.,  
Greffier de la Cité.



### PUBLIC NOTICE

PROMULGATION OF BY-  
law 77-1117, \$15,000.00  
provide the necessary key-  
money for the execution of  
public works in Hupé Street.

PROVINCE OF QUEBEC  
MUNICIPALITY OF THE  
CITY OF RIMOUSKI  
TO THE CITIZENS OF THE  
MUNICIPALITY OF THE  
CITY OF RIMOUSKI

PUBLIC NOTICE IS HEREBY  
GIVEN BY HUBERT DUBE,  
City Clerk, that the City  
Council on June 6th, 1977,  
has adopted by-law number  
SEVENTY-SEVEN - ONE  
THOUSAND ONE HUNDRED  
AND SEVENTEEN (77-1117)  
in the amount of \$15,000.00  
to provide the necessary key-  
money for the execution of  
public works in Hupé Street.  
Such by-law has received  
the approval of :

1. The property-owners of  
the City during the regis-  
tration period held at the  
City Hall, on June 15 &  
16th, 1977, from 9:00  
a.m. to 7:00 p.m.
2. The Honorable Minister  
of Municipal Affairs of  
Quebec, on September  
7th, 1977.
3. The Municipal Commis-  
sion of Quebec, on Sep-  
tember 7th, 1977.

Such by-law 77-1117 will be  
in force according to the  
law.

GIVEN AT RIMOUSKI, THIS  
TWENTIETH DAY OF THE  
MONTH OF SEPTEMBER IN  
THE YEAR ONE THOU-  
SAND NINE HUNDRED AND  
SEVENTY-SEVEN.

Hubert Dubé, a.m.o.,  
City Clerk.

## Le 1er octobre Le Club Rotary organise un "party d'huitres"

Le club Rotary de Ri-  
mouski, dans le but d'aider  
financièrement le Festival  
d'Automne de Rimouski, or-  
ganise un "PARTY D'HUI-  
TRES" et une soirée dan-  
sante samedi le 1er octobre  
prochain à 20.00 heures  
(08.00 p.m.).

Cette soirée-bénéfice aura  
lieu en la cafeteria de l'École  
Paul-Hubert et sera en quel-  
que sorte le déclenchement  
des festivités puisque le Festival  
d'Automne aura lieu du  
3 au 10 octobre.

Ce "PARTY D'HUTRES"  
remplace la soirée-casino qui  
devait avoir lieu le 24 sep-  
tembre, laquelle fut contre-  
mandée compte tenu des dé-  
lais légaux requis.

Les organisateurs atten-  
dent environ 700 personnes.

Le prix de la carte a été fixé  
à \$25.00 le couple. Les con-  
vives pourront déguster la  
réputée "soupe aux huitres  
des Iles de la Madeleine",  
huitres sur écaillés, hors  
d'oeuvre et de la bière. Il y  
aura menu de remplacement  
pour les personnes qui ne  
raffolent pas des huitres.

L'orchestre "Les Mollus-  
ques" sous la direction de  
Jean Bellavance fera les frais  
de la musique de danse.

On peut se procurer des  
cartes auprès des membres  
du Club Rotary, particuliè-  
rement chez Réjean Gauvir  
Ltée, 105 St-Germain Est  
Rimouski, Qué.

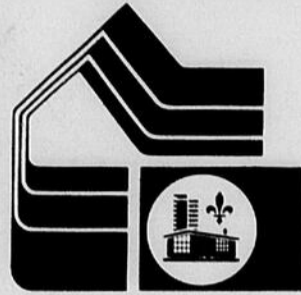
Veuillez noter que le nom-  
bre de cartes est limité.

Pierre Bérubé  
publicist

# GRANDE OUVERTURE

## DU PREMIER PROJET DOMICILIAIRE

### D'ENVERGURE CONSTRUIT A RIMOUSKI SOUS L'EGIDE DU



PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'APCHQ

Boul. Arthur-Buies

Paul Hubert

Centre d'Appren

Rue Rouleau

Rue Sirois

c'est quelque chose à voir... on vous attend

Le 1er projet domiciliaire d'envergure, construit à Rimouski, sous l'égide du

PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'APCHQ

**AVANTAGES**

- 1- Construction conventionnelle
- 2- Main-d'oeuvre spécialisée
- 3- Matériaux de qualité supérieure
- 4- Emplacement de choix
- 5- Vue sur la ville et le fleuve
- 6- Financement à taux compétitifs
- 7- Construction approuvée S.C.H.L.
- 8- Eligible au programme d'aide fédérale
- 9- Aucun frais cache
- 10- Service après vente rapide
- 11- Discretion assurée

**BIENVENUE À TOUS LES VISITEURS**

**Samedi 24 sept. de 12 h. à 21 h.**

**Dimanche 25 sept. de 12 h. à 18 h.**

**TROIS MAISONS MODELES A VISITER**

**RUE DES PINSONS**

## Deux noms prestigieux sous le même toit

Notre maison modèle a été meublée par

**Enchères Cherrier** 1976 LTEE

183 ouest, rue St-Germain Rimouski, Tél: 723-7373

**RADIO 620 cfrp**

SERA SUR LES LIEUX

DECOUPEZ

Bonne Valeur

CONCOURS EXCLUSIF AUX MARCHANDS DE MEUBLES BONNE VALEUR

UNE VALEUR GLOBALE DE: **\$10,000**

Incluant: MEUBLES / ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES ET UN VOYAGE (2 pers.)

TRAVELAIDE

TIRAGE LE 28 DÉCEMBRE 1977

NOM: \_\_\_\_\_

ADRESSE: \_\_\_\_\_

VILLE: \_\_\_\_\_ TEL: \_\_\_\_\_

Que veulent dire les lettres BV.

DECOUPEZ

CHAQUE VISITE VOUS DONNERA UN COUPON ADDITIONNEL POUR PARTICIPER AU CONCOURS EXCLUSIF

Bonne Valeur

BV

MAGASIN DE MEUBLES FURNITURE \$1000

Best Value

C'EST QUELQUE CHOSE A VOIR... ON VOUS ATTEND

RIMOUSKI

**habitations manérik**

Notre entreprise est accréditée auprès du PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.

**5 ans de garantie**

Compétence et solvabilité!

- Protège votre dépôt jusqu'à concurrence de \$20,000.
- Protège votre propriété contre tous défauts mineurs au cours de la 1ère année et contre tous défauts majeurs pendant les 5 premières années.

# JUDE ROSS INC.

**TERMINE SON ANNEE FINANCIERE  
LE 30 SEPTEMBRE**

Voici quelques exemples:

**Set de salon moderne**  
2 morceaux, Rég. \$489.  
**SPECIAL \$239.**

**Set de cuisine,**  
5 morceaux, Rég. \$489.  
**SPECIAL \$259.**

- **Fauteuils berçants** \$59.  
modèle de luxe
- **Laveuse-sécheuse** \$640.  
Moffat de luxe, entièrement  
automatique, 2 vitesses,  
Rég. \$895. **SPECIAL**
- **TV couleurs**, 20 pouces, \$509.  
100% transistorisé,  
Rég. \$695. **SPECIAL**
- **1 système de son** \$159.  
3 morceaux Sylvania,  
Rég. \$389. **SPECIAL**
- **1 stéréo meuble** \$349.  
Electrohome, Rég. \$589. **SPECIAL**
- **1 stéréo meuble moderne** \$495.  
Electrohome, Rég. \$995. **SPECIAL**
- **Lits superposés** \$239.  
39 pouces Colonial,  
Rég. \$359. **SPECIAL**

**TOUS NOS  
SURPLUS D'INVENTAIRE**  
vendus en bas du  
**PRIX  
COUTANT**

**ENSEMBLE COMPLET  
COMPRENANT:**  
Set de salon, set de cuisine,  
set de chambre, styles Moderne  
**pour  
seulement \$1,495.**

**Nous avons quelques  
reprises de finance**  
- 2 sets de salon - 2 sets de cuisine  
- 1 cuisinière électrique - 1 sècheuse  
- 1 réfrigérateur - 1 laveuse-sécheuse  
superposées - 1 set de chambre  
neuf, légèrement endommagé dans  
le transport.

Vu la faillite de Victoriaville Furniture et  
que nous ne pourrions plus nous procurer ces  
meubles dans l'avenir,  
**NOUS VOUS OFFRONS 12 SETS DE  
CHAMBRE LESQUELS SERONT VEN-  
DUS EN BAS DU PRIX COUTANT.**

JEAN-YVES offre à vendre sa  
**CADILLAC ELDORADO**  
laquelle servait aux mariés.  
Voiture très propre.  
**Prix à discuter.**

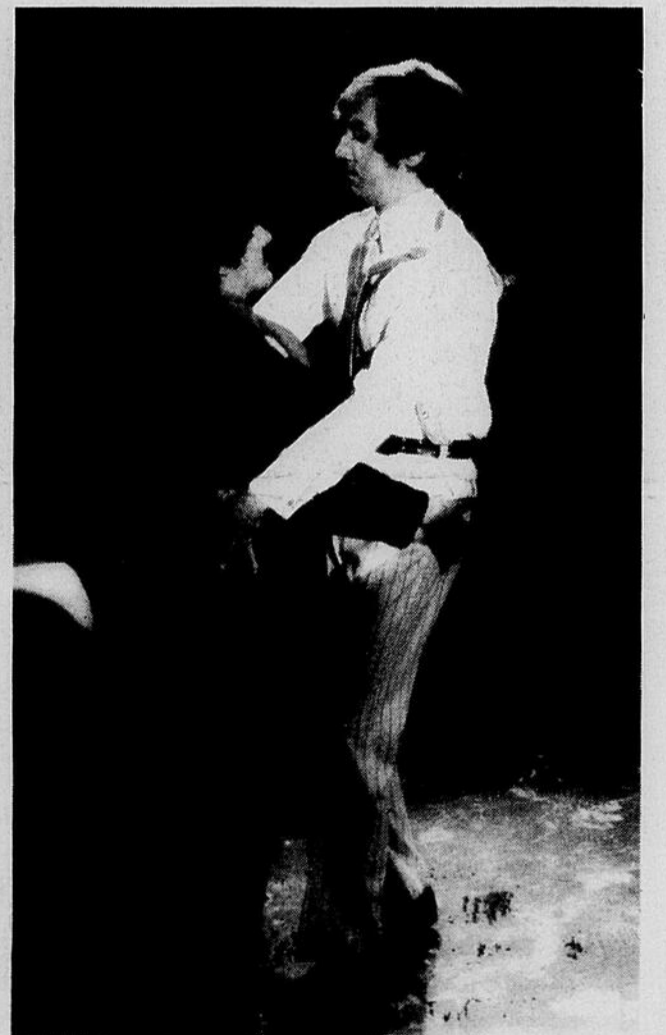
Nous sommes dépositaires des Meubles Thibault,  
Cuisinière Gleen-Air, Piano Heintzman, Lave-  
vaisselle Kitchen-Aid, Set de chambre Collin.

**Jude Ross Inc.**  
1545, BOULEVARD JACQUES-CARTIER  
MONT-JOLI, QUÉ., G5H 3L3

## Au cinéma ONF IXE 13



Réalisation de Jacques Godbout [1971]. Une comédie en musique et en couleur qui est une joyeuse parodie des aventures du super héros québécois IXE-13, personnage légendaire issu d'un populaire roman-feuilleton des années 50. IXE-13, as des espions canadiens, possède toutes les qualités. Il est brave, vertueux, fort, beau, intelligent. Il est à ce point admirable que même ses ennemis le respectent. Le film nous fait suivre l'agent secret dans ses aventures rocambolesques. Louise Forestier et les Cyniques, étourdissants et merveilleux, chantent, dansent et jouent la comédie avec toute la maîtrise qu'on leur connaît. Un film tout à fait exceptionnel.



**Le Festival d'Automne est de retour  
et les prix ti-cousin OMER aussi !**



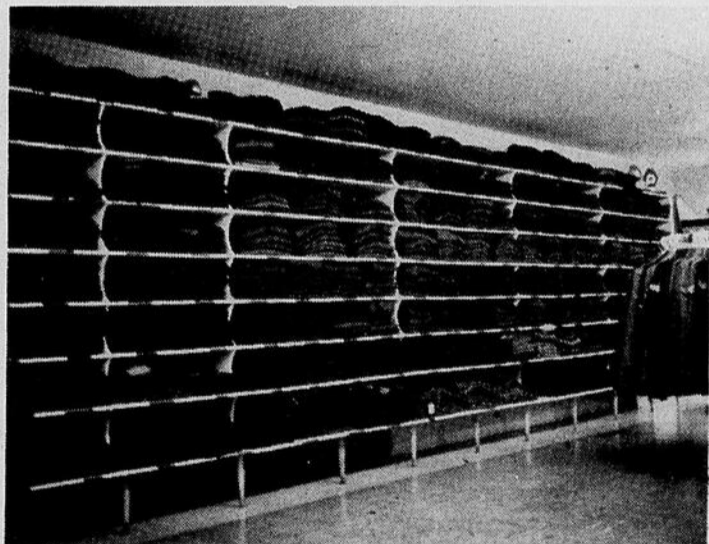
Du nouveau  
bientôt !  
Un département  
de linge  
de travail.

**PRIX  
TI-COUSIN  
OMER**

**ASSORTIMENT COMPLET DE  
JEANS**

DE MARQUES REPUTÉES

LOIS  
QUE. JEANS  
WRANGLER  
SANTANA  
BOGGIES  
YALE



**Choix variés de CHEMISES  
et VESTES A CARREAUX  
pour le FESTIVAL**



**Profitez de l'occasion pour venir voir  
nos NOUVEAUTES AUTOMNE-HIVER**



**CHEZ OMER GENDRON INC.**

NOTRE AMBITION... C'EST VOTRE SATISFACTION

447 TESSIER — RIMOUSKI — TEL. : 723-7412

VENEZ VOUS REGALER A NOTRE CASSE-CROUTE HAUTE-VILLE ET VOUS DIVERTIR A LA BRASSERIE TI-QUEBEC

**"Au-delà des massacres : La Vie"**  
L'auteur à Rimouski le 26 septembre



Marcel C. Roy au centre des réfugiés à Kompong Speu.

Au-delà des massacres: la vie, c'est le récit de la vie d'un des nôtres devenu missionnaire en Asie du Sud-Est.

L'auteur, le docteur Marcel Roy, nous témoigne son engagement total au service des oubliés, particulièrement envers le monde des pauvres aux Philippines et en Thaïlande, envers le monde de la guerre au Viêt-nam et au Cambodge.

Marcel Roy a étudié les langues et la médecine tropicale à l'Université de Manille. Il est demeuré en Indochine de 1970 à 1977. Présentement en voyage de repos parmi les siens, il retournera en Thaïlande au début d'octobre. Il a fondé l'Aide Médicale Internationale à l'Enfance (L'A.M.I.E.) dont il est l'animateur; Madame Madeleine B. Leblanc en est la présidente.

Il a accepté de venir à Rimouski, le 26 septembre. Il donnera une conférence à 20:00 heures en l'église St-Robert. Il sensibilisera ses auditeurs sur les réalités de la vie de l'Asie du Sud-Est.

# La photographie à Radio-Québec



André Jean animera la nouvelle série d'émissions sur la photographie présentée à la télévision de Radio-Québec tous les lundis de 18h00 à 18h30 et tous les samedis de 19h00 à 19h30, à compter du 3 octobre prochain, au canal 8. Au cours de la première émission, M. Raymond Casbourn, invité-spécialiste, parlera de l'importance du choix d'un appareil et donnera un aperçu rapide des différents types d'appareils. Intitulée "F5.6", cette série d'émissions expliquera clairement au téléspectateur les données de base de la technique photographique afin de lui permettre de mieux réussir ses photos tout en faisant appel à sa créativité.

"F5.6", tel est le titre d'une nouvelle série de 26 émissions sur la photographie qui sera présentée à la télévision de Radio-Québec tous les lundis de 18h00 à 18h30, dans le cadre de sa programmation d'automne 77-78.

Tout au long de cette série, l'animateur André Jean et des invités-spécialistes traiteront des différentes

techniques utilisées en photographie ainsi que du matériel requis.

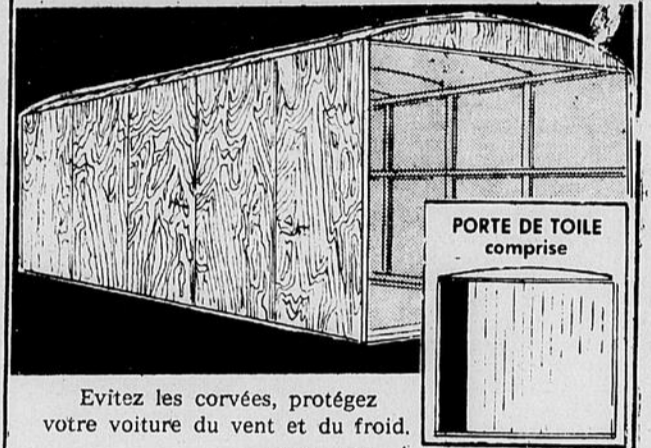
A la portée de tous, "F 5.6" permettra de puiser dans chaque émission des conseils pratiques concernant le choix de l'appareil, la pellicule, l'éclairage, l'importance du cadrage, les différents types de photos à prendre, le procédé de développement

d'un film, l'agrandissement, les trucages et effets spéciaux, etc.

Réalisées par François Jobin, ces émissions expliqueront clairement au téléspec-

tateur les données de base de la technique photographique afin de lui permettre de mieux réussir ses photos, tout en faisant appel à sa créativité.

## Garage préfabriqué A LOUER et A VENDRE



Évitez les corvées, protégez votre voiture du vent et du froid.

AINSI QUE

### GARAGE DE TOILE A VENDRE

A VENDRE  
GARAGES SYNTHÉTIQUES

Ayant servi 1 an, en parfaite conditions. Quantité limitée. Prix régulier \$339.00, pour seulement **229.95**

RESERVEZ LE VOTRE DES MAINTENANT

Mme Paul Dionne

219 rue Boucher - Rimouski - 723-6926

### CONFIEZ-NOUS

L'entretien général de vos planchers murs, fauteuils, tapis, meubles bureaux et résidences

AUSSI

**MENAGE DE BUREAU**  
A TEMPS PLEIN OU LE SOIR

**GERVAIS GENDREAU**

Tél. 724-9464 A L'HEURE DES REPAS



CITE DE RIMOUSKI

## APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné, que des soumissions pour la vente des équipements suivants seront reçues au bureau du soussigné jusqu'à vendredi le 30 septembre 1977 à 16:00 heures p.m. :

- Un (1) Vérin de plancher (Jack hydraulique à transmission) de marque "WALKER"
- Un (1) Compacteur à gravier de marque "STOW", année 1966
- Deux (2) camions, capacité 27,000 lbs, marque "FORD", année 1966
- Trois (3) camions, capacité 34,000 lbs, marque "SICARD", année 1967
- Une (1) souffleuse à neige junior, marque "SICARD", année 1963
- Une (1) niveleuse de rue (grader), marque "ADAMS", année 1957
- Un (1) tracteur tondeur rotatif, marque "BOLENS", année 1970
- Un (1) tracteur de ferme, marque "FORDSON", année 1948
- Une (1) pompe à eau, capacité 4", marque "LONDON", année 1947
- Une (1) pompe à eau, capacité 3", marque "GODFREY", année 1958
- Cing (5) marteau démolisseur à air, année 1946
- Deux (2) foreuse à air, année 1950.

Les intéressés pourront se procurer les formules de soumissions au bureau de l'acheteur Municipal, M. J.-Roland Côté, au 244-est, rue St-Germain, aux heures ordinaires de bureau.

Toute offre raisonnable sera prise en considération, cependant la Cité ne s'engage à prendre ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Hubert Dubé, o.m.a.,  
Greffier de la Cité.

Le Temps de vivre  
mercredi 28, 14 h 30

Une émission en direct  
des plus dynamiques

L'animateur Pierre Paquette et l'équipe du Temps de vivre recevront le mercredi 28 septembre à 14 h 30, à la télévision de Radio-Canada, des délégués de l'Union internationale des travailleuses du vêtement.

Des membres du groupe interpréteront, au cours de cette émission d'une heure et demie, un certain nombre de pièces musicales, et l'on nous parlera du travail dans l'industrie du vêtement.

Dans la Chronique information, il sera question d'un supplément de pension de vieillesse, et M. Gérard Turbide s'entretiendra de la chose avec Monique Lalonde.

Jean-Rock Roy, de son côté, poursuivra avec son invité une activité qui aura pour principal centre d'intérêt les danses folkloriques.

Gilles Derome réalisera l'émission avec le concours d'Hélène Cormier, script-assistante.

Le reproche qu'on fait parfois à la télévision de favoriser la passivité du public ne tient plus du tout quand il s'agit d'une série en direct aussi dynamique que le Temps de vivre. En plus de se faire dans la plus grande liberté, les émissions du Temps de vivre dépendent entièrement de l'initiative et de l'inspiration de tous ceux et celles qui, sur le plateau, communiquent leur enthousiasme aux téléspectateurs.

Le Temps de vivre sera réalisé cette année par Gilles Derome, André Simard et Jean Letarte.



# CHASSE AUX CHEVREUILS

sur la

## RESERVE DUCHENIER



La Corporation du Territoire Populaire Chénier Inc. désire annoncer l'ouverture de la Réserve Duchénier à la chasse aux chevreuils pour la période du 29 octobre au 13 novembre 1977. Le choix des chasseurs se fera par deux tirages au sort.

Le premier tirage sélectionnera les chasseurs pour les samedis et dimanches, le second pour les autres jours de la semaine. Les candidats devront donc spécifier à quel tirage ils désirent participer (UN SEUL CHOIX POSSIBLE).

Toute personne ne pourra effectuer qu'une seule demande écrite. De plus, chaque demande devra être faite pour un groupe de deux chasseurs pour une période de chasse d'une journée. Le coût est de \$10.00 par chasseur et par jour. Pour que sa candidature soit considérée, le postulant devra faire parvenir avant minuit vendredi le 30 septembre 1977, son nom, adresse, numéro de téléphone, le numéro de son certificat du chasseur ainsi que le choix du tirage auquel il désire participer.

### DECOUPEZ ET RETOURNEZ

- Je suis disponible pour aller chasser un samedi ou un dimanche
- Je suis disponible pour aller chasser un des autres jours de la semaine

Nom .....  
Adresse .....

Les demandes devront être envoyées à :

No tél. ....  
Certificat du chasseur .....

**Réserve Duchénier**  
**CHASSE AUX CHEVREUILS**  
Esprit-Saint, Cté Rimouski  
GOK 1A0

**Musique**

Concert populaire  
vendredi 30, 20 h 30

**Variétés**

Vedettes en direct  
mardi 27, 20 h 30

**Rencontres**

mardi 27, 23 h 05

**Chantal Juillet,  
Louis et  
Gino Quilicot  
à  
"Concert  
Populaire"**

**Trente minutes  
dans le  
monde de  
Christine  
Chartrand**

Le vendredi 30 septembre à 20 h 30, la télévision française de Radio-Canada vous présentera une autre émission de la série **Concert populaire**, série que le public a tant appréciée au cours de la dernière saison.

Réalisée par Jean-Yves Landry, l'émission comportera surtout de la musique symphonique et du chant.

Un orchestre de soixante-quinze musiciens, dirigés par Jean Deslauriers, exécutera des extraits de *Cid* de Massenet («Castillane», «Aragonaise», «Aubade» et «Navarraise»). Jean Deslauriers dirigera également l'orchestre dans l'interprétation de «Russian Sailor's Dance» tirée de *Red Poppy* de Glière, ainsi qu'un extrait de *Porgy and Bess* de Gershwin.

Dans la partie consacrée à l'art vocal, le baryton Louis Quilico chantera le récit et air «Hai già vinta la causa» des *Noces de Figaro* de Mozart, et aussi un extrait d'*Andrea Chénier* de Giordano: l'air de Gérard, «Nemico della patria». Pour sa part, le baryton Gino Quilico chantera «O vin, dissipe la tristesse», de l'opéra *Hamlet* de Thomas.

Figure également au programme une pièce pour violon, de Sarasate, intitulée *Zigeunerweisen*, opus 20 no 1, qui sera interprétée par Chantal Juillet.

Ne manquez pas l'émission **Concert populaire**, le vendredi 30 septembre dès 20 h 30, à la télévision française de Radio-Canada.

Script-assistante: Evelyne Robidas.

Christine Chartrand fait de la chanson depuis bientôt onze ans. Ces dernières années, cependant, on l'a vue peu souvent en spectacle, et encore moins dans les cabarets, puisqu'elle consacre la majeure partie de son temps à faire des commerciaux, parce qu'elle aime beaucoup ça. Christine a cependant à son actif un certain nombre de microsillons, et elle a son public, un public qui aime les chansons où il est question de sensibilité, d'affection et d'amour. Elle a accepté l'invitation de Radio-Canada d'être en scène pendant 30 minutes, seule, le 27 septembre à 20 h 30 à l'émission **Vedettes en direct**, afin, non pas, dit-elle, de donner un spectacle, mais de tenir une conversation intime avec ce public, et de lui permettre de venir voir un peu ce qu'il y a dans son petit monde.

«J'ai choisi les chansons de ce récital en tentant de conserver une certaine unité dans le «spectacle», autour des sentiments dominants de ma vie, des personnes et des choses qui me sont chères... Ce sera donc une occasion de dire à mon public qui je suis vraiment, comme si les gens pouvaient se faire oiseaux et pénétrer dans mon intérieur, et y découvrir ce qui me fait vibrer.»

Parmi les chansons que Christine interprétera, on reconnaîtra: *Mon arbre. Pourquoi je t'aime. Quatre gouttes de pluie. la Berceuse du petit navire.*

Une émission de Lise Chayer.

# Taizé

Roger Schutz, prier de la communauté monastique protestante de Taizé, en Bourgogne, sera l'hôte de Marcel Brisebois à l'émission **Rencontres**, le mardi 27 septembre, de 23 h 05 à 23 h 30, à la télévision française de Radio-Canada.


Fondée il y a trente-sept ans, la communauté de Taizé est aujourd'hui célèbre dans le monde entier comme lieu de travail et de prière, et si son prier est protestant, elle n'en comprend pas moins des catholiques. Taizé est en quelque sorte un exemple vivant de l'esprit d'œcuménisme qui anime la chrétienté depuis le concile Vatican II. On y trouve réalisé un idéal

qui, remontant au Moyen Age, consiste à sanctifier les oeuvres serviles par les oeuvres spirituelles; on y retrouve cet équilibre entre l'homme extérieur et l'homme intérieur, entre le vieil homme et cet homme nouveau dont parle l'Écriture et qui, selon Maître Eckhart, est la «personne céleste, jeune», et aussi «l'ami». Ce que font les membres de la communauté de Taizé, ce qu'est leur but dans la vie, nous le verrons en regardant **Rencontres** du mardi 27 septembre dès 23 h 05. Le prier Roger Schutz, une des personnalités les plus éminentes du monde religieux contemporain, s'entretiendra avec l'anima-

teur de sa vision des choses et de Dieu.

La série **Rencontres**, réalisée par Raymond Beaugrand-Champagne et animée tantôt par Wilfrid Lemoine, tantôt par Marcel Brisebois, nous proposera au cours des prochaines semaines des entretiens avec des religieux et des gens du monde dont les expériences spirituelles

valent d'être connues de tous. Assistante: Colette Danthony.

**Avant de partir  
n'oubliez pas de  
donner de votre  
sang à la** 

**DONNEZ DU SANG REGULIEREMENT**

375 BOUL. STE ANNE, POINTE AU PERE  
Tel. 724-5755

**Le Baron TOYOTA INC.**

Ouvert lundi au vendredi de 8h à 21h  
Samedi de 9h à 12h et 13h 30 à 16h

**Spécial de la semaine**

**VOLKSWAGEN  
BEETLE 1972  
\$800.**



Michel Allard

**BIENTOT!**  
620  
**CFRP**

## A COMPTER DE MAINTENANT,

LES HOMMES D'AFFAIRES, COMMERCANTS OU AUTRES DE LA REGION DE RIMOUSKI, SONT INVITES A CONSULTER NOTRE CONSEILLER PUBLICITAIRE, EN VUE DE LA MISE EN SERVICE DE LA STATION-RADIO CFRP-620/FORESTVILLE.

**PUBLICITE COMMERCIALE  
PETITES ANNONCES  
ETC...**

CONSULTEZ :

**M. GILLES ROY**  
165 St-Germain ouest  
Rimouski.

**Tél. 724-2646**



### Nos best-sellers de la semaine

- LE CHATEAU DU CLOWN .....  
Guy des Cass
- RACINES .....  
Alex Raley
- RENFLOUEZ LE TITANIC .....  
William Goldman
- PROPOS SECRETS .....  
Roger Peigrefilte
- AU-DELA DES MASSACRES, LA VIE .....  
Marcel-Charles Roy

**Librairie**  
ARTICLES & PAPERIE SCOLAIRES  
**EBEO (QUEBEC) Ltée**  
150 Ave. de la Cathédrale, Rimouski, P.Q.  
G5L 5H8 Tél. 723-8521

Chantal Juillet



# Délices et bas prix



**TARTE AUX POMMES**  
STEINBERG DE B  
AVEC OU SANS CANNELLE  
20 OZ  
**49¢**

**GÂTEAU MOKA**  
ÉTAGE PETITE FLEUR DE 6"  
18 OZ  
**99¢**

**BRIOCHES AUX FRAMBOISES**  
STEINBERG. GLACÉS À LA VANILLE  
POT DE 8  
**49¢**

**ÉPAULE DE PORC FUMÉ**  
GENRE PICNIC  
LA LB  
**78¢**

**FESSE DE PORC FRAIS**  
UN BOUT OU L'AUTRE  
LA LB  
**95¢**

**SOUPE HABITANT**  
AUX POIS OU AUX LÉGUMES  
BTE DE 28 OZ LIQ.  
**47¢**

**CONFITURE DE FRAISES**  
OU DE FRAMBOISES  
ORCHARD KING  
AVEC PECTINE  
POT DE 24 OZ LIQ.  
**98¢**

**VIANDE**

**JARRETS DE PORC**  
PRODUIT DÉCONGÉLÉ  
LA LB  
**43¢**

**FOIE DE PORC**  
PRODUIT DÉCONGÉLÉ  
LA LB  
**29¢**



**BACON EN TRANCHES**  
SANS COUENNE STEINBERG  
POT DE 1 LB  
**\$1.45**

(ACHAT BONI)  
**ROULEAU DE SALAMI**  
STEINBERG  
16 OZ  
**\$1.19**

**JAMBON CUIT**  
EN TRANCHES SWIFT  
POT DE 6 OZ  
**\$1.29**

**TRUITES ARC-EN-CIEL**  
SURGELÉES  
10 OZ  
**\$1.59**

**FILET DE SOLE**  
SURGELÉ BOOTH  
16 OZ  
**\$1.79**

**HARICOTS COUPÉS**  
VERTS OU JAUNES ORCHARD KING  
CANADA DE CHOIX  
BTE DE 19 OZ LIQ.  
**29¢**

**COCA-COLA**  
BOUT CONSIGNÉE  
DE 1.5 LITRE  
**39¢**

**POULET À L'ANANAS**  
SURGELÉ WONG WING  
POT DE 12 OZ  
**\$1.69**

**MARGARINE MOLLE**  
CREMEX  
POT DE 400g  
**71¢**

**FROMAGE RÂPÉ**  
ROMANO DE KRAFT  
BOUT DE 4 OZ  
**\$1.05**

**LAIT ÉVAPORÉ**  
CRINO  
BTE DE 16 OZ LIQ.  
**40¢**

**POUDING INSTANTANÉ**  
ROYAL  
SAVEURS AU CHOIX  
POT DE 3 5/8 OZ  
**32¢**

**HUILE DE MAÏS**  
MAZOLA  
BOUT DE 32 OZ LIQ.  
**\$1.59**

**MINI POUDINGS**  
NESTLÉ  
SAVEURS AU CHOIX  
POT DE 3 BTES DE 5 OZ  
**85¢**

**BISCUITS DAVID** \$1.65  
EMPIRE OU EMPRESS  
POT DE 400g  
**1.65**

**GRAINS DE MAÏS**  
ENTIERS  
ORCHARD KING  
DE FANTAISIE  
BTE DE 12 OZ LIQ.  
**33¢**

**PAVIES STEINBERG**  
EN MOITIÉS  
OU EN TRANCHES  
CANADA DE FANTAISIE  
BTE DE 28 OZ LIQ.  
**55¢**

**JUS CLAMATO**  
MOTT'S  
POT DE 33 OZ LIQ.  
**95¢**

**JUS DE PAMPLEMOUSSE**  
ORCHARD KING  
NON SUCRÉ  
BTE DE 48 OZ LIQ.  
**67¢**

**ASSOULISSANT POUR TISSUS**  
STEINBERG  
BOUT DE 128 OZ LIQ.  
**\$1.29**

**MAÏS EN CRÈME**  
AYLMER  
CANADA DE CHOIX  
BTE DE 19 OZ LIQ.  
**47¢**

**SAUCE HOT CHICKEN** 33¢  
ST HUBERT  
SACHET DE 2 OZ  
**33¢**

**SACHETS DE THÉ** \$2.12  
TETLEY  
POT DE 72  
**\$2.12**

**SAUMON SOCKEYE** \$1.48  
GOLD SEAL  
BTE DE 7 1/2 OZ  
**\$1.48**

**GELÉE DE RAISINS** 99¢  
WELCH'S  
POT DE 24 OZ LIQ.  
**99¢**

**FIXIN'S FRENCH** 66¢  
RECETTES AU CHOIX  
POT DE 7 OZ  
**66¢**

# chez Steinberg!



Steinberg possède la plus grosse boulangerie (pâtisserie) au Canada. C'est la raison pour laquelle Steinberg est toujours en mesure d'exercer un contrôle de qualité très sévère qui permet de ne vendre que des pains et des gâteaux toujours frais, faits avec du gras entièrement végétal. Avec le pain et les pâtisseries Steinberg y a de quoi se sucrer le bec!



**ROULÉ AU CHOCOLAT**  
STEINBERG  
10 OZ

**59¢**

**BEIGNES AU SUCRE**  
STEINBERG  
POT DE 12

**39¢**

**GÂTEAU AUX DATTES**  
STEINBERG  
15 OZ

**49¢**

**GÂTEAU SURGELÉ**  
McCain, CHOCOLAT VANILLE  
OU MARBRÉ  
POT DE 18 OZ

**\$1.29**

**POIS MÉLANGÉS**  
ORCHARD KING  
CANADA DE CHOIX  
BTE DE 19 OZ LIQ.

**28¢**

**REPAS PRÉPARÉ**  
AU MACARONI ET FROMAGE  
STEINBERG  
POT DE 7 1/4 OZ

**25¢**

**LAIT ÉCRÉMÉ**  
EN POUDE, STEINBERG  
BTE DE 3 LB

**\$2.09**

**CONFITURES DE FRAISES**  
VACHON  
POT DE 24 OZ **\$1.27**

**CARAMEL À TARTINER**  
GREINACHE  
14 OZ **63¢**

**LITIÈRE**  
STEINBERG  
POT DE 4 KILOS **\$1.09**

**PAPIER DE TOILETTE**  
DELSEY  
COULEURS AU CHOIX  
POT DE 4 ROUL **\$1.15**

**NETTOYANT LIQUIDE**  
FANTASTIK  
BOUT. DE 32 OZ LIQ. **\$1.09**

**PAPIERS MOUCHOIRS**  
LADY SCOTT  
2 ÉPAISSEURS  
COULEURS AU CHOIX  
BTE DE 150 **49¢**

**COMPRIMÉS POLIDENT**  
POUR DENTIFIERS  
POT DE 32 **89¢**

**MINI SERVIETTES**  
PLAYTEX  
POT DE 24 **\$2.06**

**DÉSODORISANT**  
BAN BASIC  
PARFUMS AU CHOIX  
POT DE 35 OZ **\$1.99**

**SHAMPOING**  
MISS CLAIROL  
PARFUMS AU CHOIX  
LENS **\$2.08**

**NON ALIMENTAIRES**

**LAVE-PONT**  
DE 12 OZ  
PIÈCE **\$1.99**

**SACS À ORDURES**  
STEINBERG **\$1.69**

**VERRES A VIN**  
PQT 8 **\$3.99**

**COUPEAU AVANTI**  
OU COUPEAU À BEURRE  
ET CUILLERE À SUCRE  
LE POT **79¢**

**VADROUILLE SPONGIEUSE**  
DE LUXE PIÈCE **\$4.29**

**POMMES MC INTOSH**  
CANADA DE FANTAISIE  
SAC DE 5 LB **88¢**

**AUBERGINES**  
DES É-U  
CANADA NO 1  
PIÈCE **29¢**

**CHOU VERT**  
DU QUÉBEC  
PIÈCE **22¢**

**POMMES DE TERRE LAVÉES**  
DU QUÉBEC  
SAC DE 20 LB **\$1.28**

Les prix indiqués dans ces pages sont valables, jusqu'à la fermeture des magasins mardi prochain 18 hrs. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de ventes aux marchands. Si un article en réclame cette semaine venait à manquer en rayon, demandez un bon de garantie de prix au comptoir d'information.

**Oui, Steinberg est de votre côté.**  
Plus d'un million de Québécoises économisent chaque semaine chez Steinberg.

Culture et information

# Télémag

mardi 27 21 h 30

**Le pourquoi et le comment des événements**

Le mardi 27 septembre à 21 h 30 débutera sur la chaîne française de Radio-Canada la deuxième émission du magazine télévisé **Télémag**, inauguré le 20 par l'animateur Pierre Nadeau, qui nous revient le mardi soir pour nous présenter les grands événements de l'actualité canadienne et internationale.

L'émission du 27 comprendra au moins un sujet sur l'Afrique. Pierre Nadeau a parcouru ce continent au cours des derniers mois; il en a rapporté des images et des témoignages du plus vif intérêt pour la compréhension de ce qui se passe en Rhodésie, en Zambie, au Kenya, à Djibouti, en Ouganda, et dans d'autres pays africains considérés actuellement comme des «points chauds» du globe.

D'autre part, les téléspectateurs ont déjà pu se rendre compte de l'importance que **Télémag** attache aux problèmes économiques et politiques du Canada, pays aux prises, comme bien d'autres Etats occidentaux, avec des difficultés qu'il doit résoudre afin d'arrêter les progrès du chômage, d'enrayer l'inflation, bref pour empêcher le marasme et assurer la relance. On s'est d'ailleurs aperçu, dès la première émission, que **Télémag** joue un rôle d'observateur critique des situations qu'on y expose avec un luxe de détails, d'explications qui répondent à la question *comment?* et à la question *pourquoi?* La réalisatrice Micheline Di Marco, qui est en quelque sorte la rédactrice en chef du magazine, nous faisait récemment observer que son é-

quipe, consciente de certaines lacunes dans l'information, s'emploie à *expliquer les événements*. **Télémag** ne se borne pas à nous parler de l'évolution du monde, il nous dit aussi *comment* les choses s'y produisent et *pourquoi*. Il est très important, selon Micheline Di Marco, de montrer au public l'origine des faits, leurs causes. Par exemple, lorsque des Moluques ont pris des otages aux Pays-Bas, la presse mondiale a beaucoup insisté sur l'aspect «négociations» entre les terroristes et la police, sur le côté sensationnel du drame, négligeant trop souvent, semble-t-il, d'éclairer les lecteurs sur les rapports historiques entre les Pays-Bas et l'archipel des Moluques, en Indonésie. Il faut autant que possible aller au fond des choses, en découvrir les raisons, à la manière d'un détective ou d'un juge d'instruction qui cherche les mobiles d'un acte ou d'un comportement.

A ce souci d'analyse, **Télémag** ajoute la nécessité de faire le point. Mais pour expliquer d'abord, puis résumer une situation économique, politique ou sociale, il faut en connaître les tenants et les aboutissants, d'où les enquêtes très serrées que mènent Pierre Nadeau et les six autres journalistes de l'équipe: François Perreault, Daniel Pinard, Gilles Gougeon, Armande Saint-Jean, Michel Pelletier et René Mailhot.

Pour être informés complètement de tous les événements majeurs qui se produisent au Québec, dans le reste du Canada et à l'étranger, regardez **Télémag** tous les mardis à 21 h 30 à la télévision française de Radio-Canada.

Daniel Pinard



François Perreault



Culture et information

**Femme d'aujourd'hui**  
semaine du 26

**Des interviews et des chroniques des plus intéressantes**

A **Femme d'aujourd'hui** cette semaine des sujets pouvant intéresser les esprits les plus curieux. Les téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada verront en effet du lundi 26 au vendredi 30 septembre des interviews avec Nana Mouskouri et André Turp, avec une femme bouchère qui n'est pas Fifi de **Rue des Pignons**; des chroniques sur la consommation et la reprise éventuelle de l'enseignement de l'histoire dans nos écoles sans oublier la visite d'un restaurant exotique de Montréal et beaucoup d'autres choses tout aussi passionnantes.

Le lundi 26 septembre

Au programme de **Femme d'aujourd'hui** le lundi 26 septembre à 13 h 35 une rencontre avec la belle chanteuse Nana Mouskouri. «Cette grande fille toute simple» nous parle de sa vie de femme qui travaille, sa vie de mère de famille et d'artiste. On verra également à cette émission Mme Ginette Charon de Mont-Tremblant, une femme qui après avoir enseigné pendant six ans (elle est bachelière) a décidé de devenir bouchère: on l'appelle «la bouchère bachelière». Recherchis-

tes: Judith Paré et Francine Adam-Villeuve. Réalisation: Louis-Philippe Beaudoin.

Le mardi 27 septembre

Le mardi 27 septembre **Femme d'aujourd'hui** nous parvient de Québec. L'animatrice Renée Hudon nous présente Danièle Maude Gosselin de la Commission du Statut de la femme qui parle des congés de maternité. Au même programme «les gérantes de banques» et une rencontre avec le couple Drapeau, deux Québécois qui ont sillonné tout le Québec en camping cet été. Recherchiste: Louise Maranda-Samson. Réalisation: Réjean Chayer.

Le mercredi 28 septembre

**Femme d'aujourd'hui** propose le mercredi 28 septembre une visite de Francine Grimaldi à l'un des meilleurs restaurants suisses de Montréal: le Guillaume Tell; le point de vue de la sociologue Monique Caron-Bouchard sur la relation télévision-téléspectateur et, pour terminer, un mini-récital du célèbre chanteur André Turp qui interprète trois mélodies de son répertoire. Recherchistes: Roberte Auclair, Colette Beauchamps et Andrée Thibault. Animatrice: Louise Arcand. Réalisation: Claude Routhier.

Le jeudi 29 septembre

Le jeudi 29 septembre **Femme d'aujourd'hui** a inscrit à son pro-

gramme une rencontre avec un professeur de l'Université de Montréal et un étudiant de l'Université du Québec qui nous parlent des difficultés et des joies de la carrière de géographe au Québec. Recherche: Solange Guilbert. Entrevue: Françoise Faucher. De son côté Aline Caron interviewe M. Gérard Lareault, directeur des affaires publiques d'Air Canada qui nous parle du Népal et de Katmandou. Recherche et entrevue: Aline Caron. Quant à Judith Paré elle prépare une chronique sur la nécessité pour les femmes

de s'éduquer en plomberie et en électricité. Enfin le baryton Bruno Laplante, accompagné de Janine Lachance au piano et d'André Migneault au violoncelle, chante *Où voulez-vous aller*, une barcarole de Gounod sur un poème de Théophile Gauthier ainsi que *Chant hindou* de Benberg. Entrevue: Louise Armand. Réalisation: Lucille Paradis.



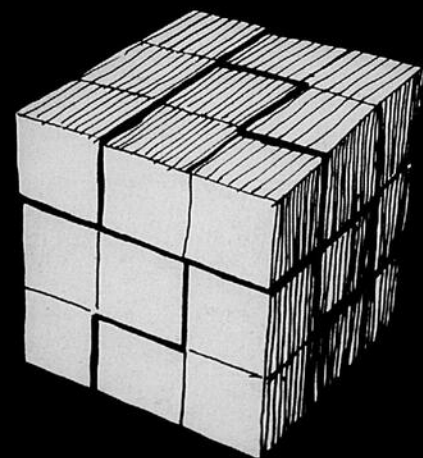
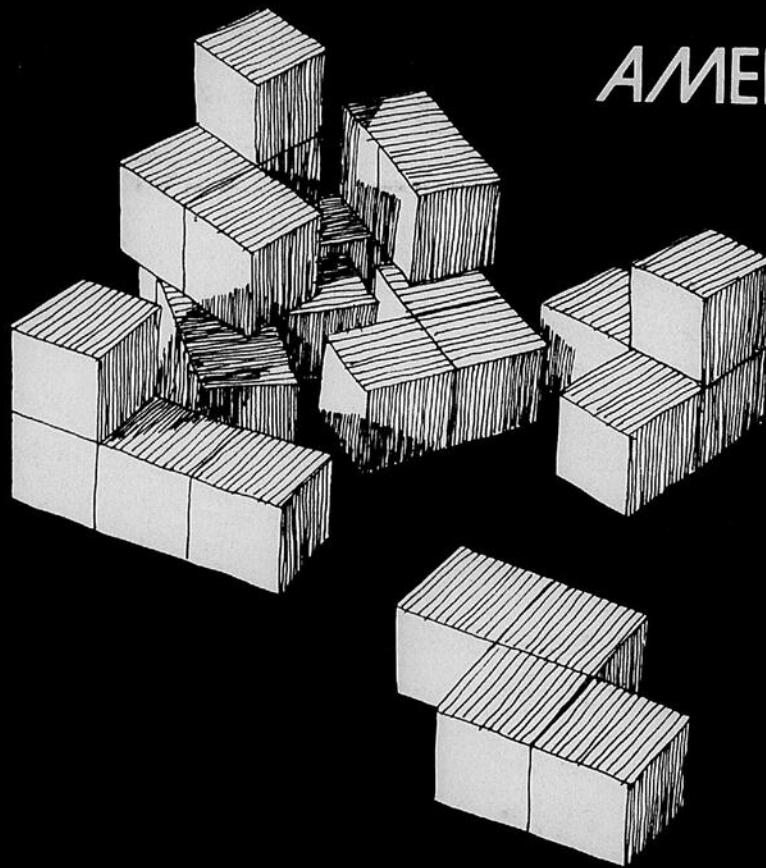
## aspiro

- Nouvel appareil sans force motrice pouvant s'adapter à votre aspirateur domestique.
- Conçu pour aspirer l'eau, il saura vous rendre mille et un services que vous découvrirez à chaque jour.

N.B. - REPRESENTANT DEMANDE

Distribution Québécoise Enr.  
355 Doucet, Rimouski  
Tél. : 723-6380

## SERVICES TECHNIQUES DESSIN AMENAGEMENT DESIGN



# AD

**l'Atelier  
de  
Dessin**

125 B BI RENE LEPAGE suite 303 B  
C.P. 191 Tel 724-7240  
Guy Robichaud I.P.

**A NOS MEMBRES ET FUTURS MEMBRES**

## DEPOT GARANTI

minimum \$1,000.00

# 9 1/4 %

2 ANS

Intérêt versé deux fois l'an

Pour avoir plus de renseignements, passez nous voir ou appelez:

**CAISSE D'ENTRAIDE ECONOMIQUE  
DE RIMOUSKI**



125 Evêché Ouest, Rimouski -  
723-2327

Institution inscrite à la  
Régie de l'Assurance-Dépôt du Québec